2008
RAPPORT D'ACTIVITÉ

MÉTROPOLE COMMUNAUTÉ COMMERATION D'AGGLOMÉRATION





SOMMARE

- 03 **ÉDITO**
- METZ MÉTROPOLE COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION
 - 06 // Ça c'est passé en 2008
 - 08 // Compte administratif: les premiers grands projets se concrétisent
 - 10 // Les partenaires de Metz Métropole
 - 12 // Un conseil décisionnaire marqué par la cohésion
- DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE ET TOURISTIQUE
 - 16 // Un nouvel outil de développement économique pour Metz Métropole
 - 19 // La performance des formations et des recherches en ligne de mire
 - 21 // Tourisme et nature conjugués à Metz Métropole
- 22 AMÉNAGEMENT DE L'ESPACE
 - 24 // Cinq zones d'aménagement mobilisent les efforts de Metz Métropole
 - 28 // Améliorer les transports pour le confort des usagers... et l'avenir de la planète
 - 31 // Veiller à l'équilibre social de l'habitat
 - 32 // Aménagement de l'espace communautaire : planification et outils opérationnels
 - 34//Aménagement de l'espace communautaire: des commissions d'études pour le SCoTAM
- 36 ENVIRONNEMENT ET CADRE DE VIE
 - 38 // Mieux gérer tous ensemble nos déchets : un enjeu environnemental majeur
 - 40 // L'assainissement pour la santé publique et l'environnement
- 42 ÉQUIPEMENTS CULTURELS
 - 44 // Centre Pompidou-Metz : le chantier avance à grand pas, le projet culturel aussi
 - 46 // Les Musées créent le rendez-vous
 - 47 // L'ÉSAMM cultive les jeunes talents
 - 49 // Effervescence créative à l'Opéra-Théâtre
 - 50 // Le Conservatoire à Rayonnement Régional prend de la hauteur

ÉDITORIAL



Cette édition 2008 du rapport d'activitére vêtàmes yeux une signification et une émotion particulières: c'est une photographie de la première année pleine de mon mandat de Président de Metz Métropole. Il mesemble que les engagements pris ont été honor és à l'au ne des enjeux que nous nous étions imposés.

L'andernier, je soulignais la nécessité de mener notre Communauté d'Agglomération à la maturité et à un développement harmonieux, durable et

solidaire. C'était maconviction. Elle n'apaschangé, et les moyens nécessaires ont été déployés pour que l'agglomération de vienne cetoutil per tinent, incontournable et indispensable du développement dont notre territoire a tant besoin.

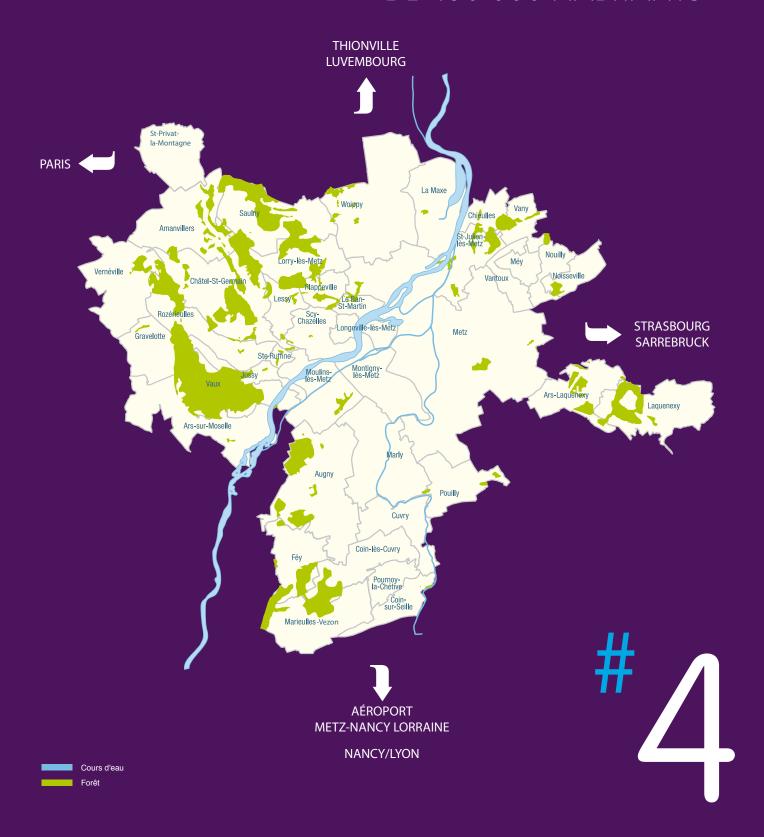
Autitre des ses compétences économiques, Metz Métropole est devenue partenaire de l'Université parce que l'Enseignement Supérieur est un facteur d'attractivité dans une économie à dominant et er tiaire; Metz Métropole Développement est née de la nécessité de convaincre les entre prises de nos atout set potentiels, a finque les emplois nécessaires à not rebass indevies oient créés. Entant qu'aménageur d'espace, la Communauté d'Agglomération as ou haitére penser les déplacements urbains dans le respect de l'environnement, por tant le projet d'un transport en communens it epropre (METTIS). Le Centre Pompidou-Metzare nouvelée tamplifié not reambition culturelle, à mes ure que cet objet architectural iné ditsortait de terre et s'imposait dans not re paysage familier.

MetzMétropoleestuneagglomérationintégrée, une institution attentive à la coopération, dans le dialogue noué avecses 40 communes, a finderes pecter les équilibres territoriaux, et également dans ses partenariats extérieurs. MetzMétropole est sur tout une communauté humaine où la voix detous importe: ensemble, nous bâtissons pour le rayonnement de not rees pace de vie partagé. C'est la seule ambition qui doit durablement nous animer. Pour demain, les projets et le travail ne manqueront pas. Nous de vons être à la hauteur des enjeux.

JEAN-LUC BOHL PRÉSIDENT DE METZ MÉTROPOLE

40 COMMUNES 230 000 HABITANTS

AU COEUR D'UNE AIRE URBAINE DE 450 000 HABITANTS



LA COMMUNAUTÉ D'AGGLOMÉRATION DE METZ MÉTROPOLE

AU 1^{ER} JANVIER 2008, METZ MÉTROPOLE REGROUPE 40 COMMUNES :

Amanvillers|Ars-Laquenexy|Ars-sur-Moselle|Augny|Châtel-Saint-Germain|Chieulles|Coin-lès-Cuvry | Coin-sur-Seille | Cuvry | Féy | Gravelotte | Jussy | La Maxe | Laquenexy|LeBan-SaintMartin|Lessy|Longeville-lès-Metz|Lorry-lès-Metz|Marieulles-Vezon | Marly|Metz|Mèy|Montigny-lès-Metz|Moulins-lès-Metz|Noisseville|Nouilly|Plappeville|Pouilly|Pournoy-la-Chétive|Rozérieulles|Sainte-Ruffine|Saint-Julien-lès-Metz|Saint-Privat-la-Montagne|Saulny|Scy-Chazelles|Vantoux|Vany|Vaux|Vernéville|Woippy|

CAC'EST PASSÉ CAC'EST PASSÉ IMPROVEMENTATION DE LA COMPANION DE LA COMPANION

// JANVIER

Le13 janvier....40000 evisiteur. Il fait partie des nombreux visiteurs, particuliers mais aussides groupes scolaires, des architectes, des compagnons du devoir, des touristes étrangers qu'accueillent et renseignent chaque jour les hôtesses.

// FÉVRIER

Les premiers piliers du Centre Pompidou-Metz sortent de terre. L'emprise au sol du bâti est matérialisée, le chantier progresse et l'allure générale se dessine.

// AVRIL

Le 14 avril, Jean-Luc Bohl, Maire de Montigny-lès-Metz, succède à Jean-Marie RauschàlatêtedeMetzMétropole.Sonobjectif:luidonnerl'impulsionnécessaire pouratteindresapleinematurité.Seschevauxdebataille:ledéveloppementéconomique etlePlandeDéplacementsUrbains.Jean-LucBohlestentouréd'unenouvelleéquipede 170conseillerscommunautaires.Ensemble,ilsentendentbâtirdesprojetsauservicede l'intérêt communautaire et faire de Metz Métropole un territoire d'avenir.

// MAI

Exposition d'archéologie aux Musées de La Courd'Or. «Trésors des Sépultures celtes et gauloises des environs de Metz» a permis de dresser un panora ma des pratiques funéraires celtes et gauloises à la lumière des récentes découvertes dans les environs.

// JUIN

Organisée pour la première fois en Europe, le congrès MOVPE (Metal Organic Vapor Phase Epitaxy) a réuni à Metz 400 chercheurs, industriels, scientifiques, professeurs etc. du monde entier dont Albert Fert, prix Nobel de physique 2007.

// JUILLET

Les Musées de La Cour d'Or accueillent une exposition inspirée par les balades de Théodore Fontane. Intitulée «Wanderungen durch das Havelland» elle est le fruit du travail des frères Villemin, deux artistes lorrains.











// AOÛT

Les 19 et 20 août, la Communauté d'Agglomération de Metz Métropole a procédéàlaréélectiondes 48 Vice-Présidents. Les crutindu 28 avril derniera en effetétéannulépar le Tribunal Administratif de Strasbourg pour vice de procédure. Le Président a ouvert la séance en annonçant la création d'un groupe de travail chargé de réfléchir à la gouvernance de Metz Métropole.

// SEPTEMBRE

Le Centre Technique Communautaire regroupe désormais l'ensemble du matériel et des agents du Pôle Environnement-Déchets sur la zone d'activité delaPetiteVoëvreàMetz.Coûtdecebâtimentcommunautairetoutneuforienté développement durable : 8,8 M€.

Depuis le 29 septembre, Metz Métropole a installée son siège à Harmony Park, ensemble de de uxbâtiments de 5000 m² situés boule vard Solidarité sur le Technopôle de Metz. Un déménagement qui permet de regrouper en un seul site les services administratif sette chniques de la Communauté (saufle Pôle Environnement - Déchets). Jusqu'à présent srépartis dans plusieurs bâtiments du Technopôle, les 160 agents concernés vont pouvoir travailler plus efficacement à la conduite de leur snombreux projets communs, au service des habitants.



Le 9 octobre, Alain Seban, Président du Centre Pompidou de Paris et Laurent Le Bon, Directeur de l'association de préfiguration du Centre Pompidou présententle projet culture l'du Centre Pompidou-Metz à la presse et au public. Jean-Luc Bohl, Président de Metz Métropole, ainsi que Dominique Gros Maire de Metz et les architectes Shigeru Ban et Jean de Gastines, étaient présents.

// NOVEMBRE

Les services de développement économique de la Ville de Metz et de Metz Métropolefusionnentpourdevenirl'agenceMetzMétropoleDéveloppement. Objectif:rationnaliserlesactionsetproposeruninterlocuteuruniqueauxentreprises qui souhaitent s'implanter sur le territoire.

// DÉCEMBRE

Le 4 décembre, les élus de Metz Métropole ont pris la décision d'instaurer en 2009 une taxe additionnelle sur les impôts ménages (taxe d'habitation, taxe foncière sur les propriétés bâties, taxe foncière sur les propriétés non bâties). Cette décisions 'accompagnera de la proposition d'augmenter le taux de la taxe professionnelle (de 15,63 à 15,93%) et celui du versement transport (de 1,5 à 1,8%) à l'occasion du vote du Budget Primitifen février 2009. Ceschoix certes difficiles sont nécessaires pour permettre à la Communauté d'assurer ses missions de service public et de préparer l'avenir pour rester un moteur économique de la Grande Région.









COMPTE ADMINISTRATIF:LES PREMIERS GRANDS PROJETS SE CONCRÉTISENT

L'année 2008 a vu la concrétisation des premiers grands projets portés par la Communauté d'Agglomération avec en particulier l'ouverture du Centre Technique Communautaireregroupantainsil'ensembledeséquipes du Pôle Environnement-Déchets sur la zone d'activité de la Petite Vöevre à Metz et la poursuite du chantier du Centre Pompidou-Metz. Budgétairement, cela s'est traduit par une forte croissance des dépenses d'investissement réalisées, et, pour la première fois depuis la création de la Communauté d'Agglomération, par le recours à l'emprunt.

VENTILATION DU COMPTE ADMINISTRATIF 2008



LES RECETTES

Les recettes réelles perçues par Metz Métropole sur l'exercice 2008 se sont élevées à 201,1 M€ (+13,25% par rapport à 2007).

Les recettes fiscales = 61%

Les recettes fiscales perçues par Metz Métropole en 2008 se sont élevées à 111,4 M€ et représentent 61% des recettes réelles. Elles proviennent principalement :

- •delaTaxeProfessionnelleUnique(TPU):60,1M€deproduits encaissés(+1,51%parrapportà2007).Ellerestelapremière sourcederevenusdeMetzMétropole.L'unificationdestauxde l'ensembledescommunesmembresversletauxcommunautaire de 15,63% se poursuit,
- dela Taxe d'Enlèvement des Ordures Ménagères (TEOM):
 22M€ (+2,66%). Cette recette per met de couvriren 2008 à
 90% les dépenses de collecte et de traitement des déchets,
- duVersementTransport:29,2M€(-1,40%)avecuntauxde
 1,5%.Cetterecettepermetdefinancerlestransportsurbainset
 lesétudesettravauxdufuturtransportcollectifensitepropre.

Les recettes de l'Etat = 20,3%

En 2008, l'Étatavers é 36,9 M€à Metz Métropole (+3,1% par rapport à 2007), les recettes ainsiperçues se décomposent de la façon suivante :

CA 2008 / RECETTES RÉELLES TOTALES

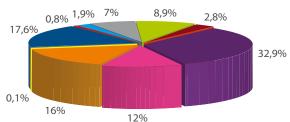
- laDotationGlobaledeFonctionnement(DGF):32,2M€se répartissantentreladotationd'intercommunalité(10,3M€, stableparrapportà2007) et la dotation de compensation (21,9 M€ soit +0,9% de progression),
- les compensations fiscales versées aux collectivités lo cales dans le cadre des mesures d'allègement de la TP prise en loi de finances : 1,4 M€ (-0,71%),
- les autres recettes se montent à 3,4 M€ (+55,43%) et correspondentprincipalementaux subventions versées pour le fonctionnement des équipements culturels, aureversement du Fond de Compensation de la TVA ainsi qu'aux subventions d'investissement.

Les autres recettes = 18,7%

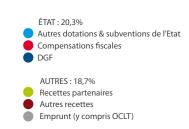
D'autres recettes pour un montant de 34,2 M€ proviennent:

- de l'emprunt, pour 12,8 M€,
- ◆despartenairesetnotammentduremboursementdelarégie
 Haganispourlamiseàdispositiondepersonnelcommunautaire,
 des TCRM ..., pour 7,7 M€,
- dessubventions versées par d'autres collectivités sur les projets de Metz Métropole (Région, Département...), pour 8,4 M€,
- de recettes diverses, dont les droits d'entrées dans les équipements culturels, pour 5,2 M€.





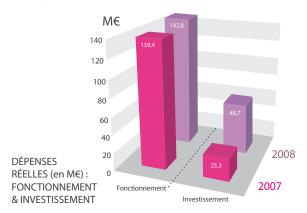




D LES DÉPENSES

Les dépenses réelles réalisées par Metz Métropole en 2008 se sont élevées à 191,5 M€, soit une augmentation de 16,23% par rapport à 2007.

La progression est essentiellement due à la hausse de l'effort d'investissement à 48,7 M€ (+92,53% par rapport à 2007).



Politiques Communautaires = 66,1%

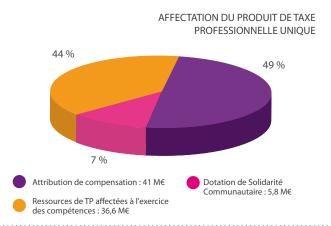
Metz Métropole a consacré 126,6 M€, soit deux tiers de ses dépenses, à la mise en œuvre de ses compétences: ●lacollecteetletraitementdesorduresménagèresreprésentent 22,7%desdépenses,pourunmontantde28,7M€(+10%par rapportà2007),dépensesconsacréesenpartieàl'achèvement delaconstructionduCentreTechniqueCommunautaireetàsa

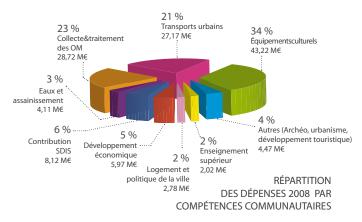
- •lestransportsencommunconstituentledeuxièmepostede dépenses, à 27,1 M€ (+14,1 %),
- ●laconstruction du Centre Pompidou-Metzet le fonctionnement de l'Association de Préfiguration du Centre Pompidou-Metzont mobilisé en 2008 26,8 M€, soit 14% des dépenses totales.

Reversements aux communes membres = 24,4%

mise en service,

Ils'agitdesreversementsdetaxeprofessionnelleauxcommunes membres de la Communauté d'Agglomération par les mécanismesdel'attributiondecompensationetdeladotation de solidarité communautaire (cf la partie «TPU»).





Gestion de l'institution = 5,6%

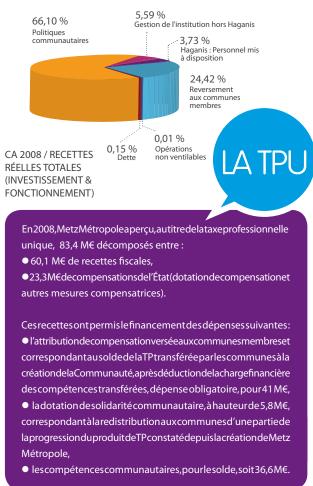
Les dépenses directement liées au fonctionnement de la Communauté d'Agglomération (élus, personnels, moyens généraux et communication) se sont élevées à 10,7 M€, en progression de 4,93% par rapport à 2007.

{ Haganis : personnel mis à disposition = 3,73% }

Ils'agit de la prise en charge des frais de personnel pour les agents communautaires mis à disposition de la régie Haganis. Celle-cidonnelieu à un rembour sement intégral par la régie pour un montant de 6,9 M€.

{ Dépenses diverses = 0,16% }

Celaconcerneprincipalementleremboursementdeladetteainsi que divers frais financiers.



LES PARTENAIRESDE METZ MÉTROPOLE

Pour des raisons techniques ou financières, Metz Métropole a choisi de confier certaines de ses activités à des partenaires extérieurs. Somergie, Haganis, les TCRM... en sont des exemples. Voici quelques explications et informations-clés pour mieux comprendre les rôles de chacun.

// PETIT LEXIQUE JURIDIQUE

Ci-dessous, une rapide définition des termes juridiques qualifiant les liens entre Metz Métropole et les autres établissements :

DSP : DÉLÉGATION DE SERVICE PUBLIC

Une délégation des ervice publices tuncontrat par le que lune personne morale de droit public confiela gestion d'un service public, dont elle a la responsabilité, à un délégataire public ou privé, dont la rémunération est substantiellement liée aux résultats d'exploitation du service. Le délégataire peut être chargé de construire de souvrages ou d'acquérir les biens nécessaires aux services.

RÉGIE

Le terme désigne à la fois :

-un établissement public chargé de la gestion d'un service public (où l'on distingue en core régies imple et régie autonome),

- un mode de gestion de ce service.

Danslecasd'HAGANISilestquestiond'unerégieautonome,qui se définit comme suit :

Lacollectivité confieurs ervice à un établissement public qui reste sous le contrôle de la collectivité mais qui dispose de son propre conseil d'administration et d'un directeur. Il s'agitalors d'un erégie autonome. Son conseil vote le budge tet fixeles prix de service.

SAEML : SOCIÉTÉ ANONYME D'ÉCONOMIE MIXTE LOCALE

Ils'agitd'unesociétéanonymedontlecapitalestmajoritairement détenuparuneouplusieurespersonnespubliquesetpourpartie pardespartenaireséconomiquesetfinanciersprivés. Une SAEML peut assurer l'aménagement, la construction ou l'exploitation de services publics à caractère in dustriel ou commercial ou de toute autre activité d'intérêtgénéral. L'avantage du recours à la SAEML est la prise en compte de l'intérêtgénéral dans les objectifs de l'entre prise et la souplesse de la société de droit privé.

SAS: SOCIÉTÉ PAR ACTION SIMPLIFIÉE

La SAS peutêtre constituée par une ou plusieurs personnes physiques ou morales, quine supportent les pertes de la société qu'à concurrence de le urapport. Mis à part que lques dispositions impératives, le fonctionnement de la SAS fait preuve d'une grandes ou plesse. En effet, les statuts déterminent librement les formes et les conditions dans les quelles sont prises la plupart des décisions collectives. Il s déterminent également à quelles conditions de quorumet de majorités ont prises les décisions collectives.



STATUT JURIDIQUE	SAEML
MISSION	Aménageurpour le compte de Metz Métropole du Quartier de l'Amphithé âtre (étude et réalisation d'opérations d'aménagement, de rénovation urbaine, de construction d'équipement souimmeubles, exploitation, entretien, gestion et mise en valeur de ceux-ci)
DATE DE CRÉATION	1988
PRÉSIDENT DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Bernard Fricoteaux
COMPOSITION DU CAPITAL	71,13% Metz Métropole, 28,87 % investisseurs privés
CHIFFRE D'AFFAIRES 2008	4,05 millions d'euros





STATUT JURIDIQUE	SAEML
MISSION	Gestion et valorisation des déchets collectés sur le territoire
DURÉE DE LA DÉLÉGATION	10 ans, échéance 2012
DATE DE CRÉATION	1991
PRÉSIDENT	M. Jean Jacquet
DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Pierre-Yves Fénart
COMPOSITION DU CAPITAL	60% Metz Métropole 39,9% Veolia Propreté 0,1% divers administrateurs
CHIFFRE D'AFFAIRES 2007	10,46 millions d'euros
QUELQUES CHIFFRES	7 déchèteries qui ont reçu 607 000 visiteurs - Collecte du verre : 5 500 tonnes - 7 000 enfants mobilisés pour l'opération l'Ecole et le Recyclage



STATUT JURIDIQUE	SAEML
MISSION	Exploitation du réseau de transport urbain dans l'agglomération messine
DURÉE DE LA DÉLÉGATION	6 ans, échéance 2010
DATE DE CRÉATION	1991
PRÉSIDENT	M. Jean Jacquet
DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Pascal Bouvrot
COMPOSITION DU CAPITAL	60% Metz Métropole, 40% Transdev
CHIFFRE D'AFFAIRES 2007	28,91 millions d'euros
QUELQUES CHIFFRES	17 millions de passagers par an - 8 millions de km parcourus - 360 km de réseau



STATUT JURIDIQUE	SAS
MISSION	Gestion du Parc des Expositions - Organisation de foires et salons - Organisation de 18 marchés aux puces annuels - Accueil de manifestations - Location de halls
DURÉE DE LA DÉLÉGATION	30 ans, échéance 2037
DATE DE CRÉATION	2007
PRÉSIDENT	M. Jean-Eudes Rabut
DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Michel Coqué
CHIFFRE D'AFFAIRES 2007	6,7 millions d'euros



STATUT JURIDIQUE	SAEML
MISSION	Développement : promotion du site de Metz Technopôle Centre d'affaires du CESCOM : location de salles, domiciliation commerciale,
DATE DE CRÉATION	1993
PRÉSIDENT DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Philippe Netter
COMPOSITION DU CAPITAL	52,72% Metz Métropole, 24,71% Ville de Metz, 2,57% Région Lorraine, 20% investisseurs privés
CHIFFRE D'AFFAIRES 2007	622 913 euros



STATUT JURIDIQUE	Régie autonome
MISSION	Traitement et valorisation des déchets ménagers, assainissement (eaux usées) Exploitation des ouvrages d'assainissement pluvial de Metz Métropole, ou pour d'autres collectivités ou entre prises.
DATE DE CRÉATION (sous son statut actuel)	2002 (régie directe de Metz Métropole depuis 2005)
PRÉSIDENT	M. Jean-Claude Wannenmacher
DIRECTEUR GÉNÉRAL	M. Luc Allard
QUELQUES CHIFFRES	Assainissement : 21,6 millions de m³ d'eau épurée Valeur énergétique : 198 046 MWh - Tri : 11 372 tonnes de matériaux triés

UN CONSEIL DÉCISIONNAIRE MARQUÉ PAR LA COHÉSION

// Une représentation équilibrée

MetzMétropoleestadministréeparunConseildeCommunauté, composé de délégués él us par les Conseils Municipaux des Communes membres.

La représentation des Communes au sein du Conseil de Communauté est statutairement fixée comme suit :

- 55 sièges pour la commune de Metz
- 11 sièges pour la commune de Montigny-lès-Metz

- 7 sièges pour la commune de Woippy
- 6 sièges pour la commune de Marly
- 4 sièges pour les communes de 3000 à 9999 habitants
- 3 sièges pour les communes de 1000 à 2999 habitants
- 2siègespourlescommunes de moins de 1000 habitants

LaVilledeMetzdisposed'unereprésentation quine peutêtre inférieure à 40 % du nombre total des délégués.

// RÉPARTITION DES 170 DÉLÉGUÉS AU SEIN DU CONSEIL

[Au 31.12.08]

AMANVILLERS

- 1. Pierre KELLER 20^e Vice-Président
- 2. Henri BINZ
- 3. Danielle LECOUTURIER

ARS-LAOUENEXY

- 1. Jean-François SCHMITT 25e Vice-Président
- 2. François DISPOT

ARS-SUR-MOSELLE

- 1. Stéphane SUSUNG 44^e Vice-Président
- 2. Georges FONTAINE
- 3. Evelyne ACKEL
- 4. Gilbert SCHALL

AUGNY

- 1. François HENRION, 16^e Vice-Président
- 2. Philippe KOEHLER
- 3. Jean-Marie FONTAINE

LE BAN-SAINT-MARTIN

- 1. Henri HASSER, 3e Vice-Président
- 2. Michel BRANDEBOURGER
- 3. Gérard VINCENT
- 4. Sylvie DIEDRICH

CHATEL-SAINT-GERMAIN

- 1. Robert MARCHAL 33e Vice-Président
- 2. Dominique RUYER
- 3. Bruno STEMART

CHIEULLES

- 1. Alain PETTE. 30e Vice-Président
- 2. Jacques DESBUREAUX

COIN-LES-CUVRY

- 1. Marc HENRION. 26^e Vice-Président
- 2. Patrick BOQUEL

COIN-SUR-SEILLE

- 1. Marc SEIDEL. 31^e Vice-Président
- 2. Jean-Marie PECHEUR

CUVRY

- 1. François CARPENTIER, 13^e Vice-Président
- 2. Jean LEICHTNAM

FEY

- 1. Joël STROZYNA, 45e Vice-Président
- 2. Gérard HALTER

GRAVELOTTE

- 1. Michel TORLOTING, 37^e Vice-Président
- 2. Denis SIMON

JUSSY

- 1. Guy BERGÉ, 27^e Vice-Président
- 2. Jean-Claude DUCASSE

♣ LA MAXE

- 1. Bertrand DUVAL. 14^e Vice-Président
- 2. Christiane PETIT

LAQUENEXY

- 1. Patrick GRIVEL, 43^e Vice-Président
- 2. Christophe THOMAS

LESSY

- 1. Michel FRANCOIS, 23^e Vice-Président
- 2. Jean-François LOSCH

LONGEVILLE-LES-METZ

- 1. Alain CHAPFI AIN. 5^e Vice-Président
- 2. Paul HAZEMANN
- 3. Jean-Marc PRIGNON
- 4. Thierry WEIZMAN

LORRY-LES-METZ

- 1. Marie-Hélène MATHIEU, 21^e Vice-Président
- 2. Pierre BLANCHEBARBE
- 3. Gérard ZDUN

MARIEULLES

- 1. Pierre MUEL, 46e Vice-Président
- 2. Nathalie BERTRAND

★ MARLY

- 1. Thierry HORY, 6e Vice-Président
- 2. Michel LISSMANN
- 3. Claude MAESTRI
- 4. Odile JACOB-VARLET
- 5. Anne REIMANN
- 6. Jacqueline HUDON

METZ

- Dominique GROS, 1er Vice-Président
- 2. Richard LIOGER, 9e Vice-Président
- 3. Christiane PALLEZ, 11^e Vice-Président
- 4. René DARBOIS, 12^e Vice-Président
- 5. Isabelle KAUCIC
- 6. Thierry JEAN, 15^e Vice-Président
- 7. Anne FRITSCH-RENARD
- 8. Antoine FONTE 19e Vice-Président
- 9. Danielle BORI
- 10. Jacques TRON

- 11. Patricia SALLUSTI
- 12. Belkhir BELHADDAD
- 13. Marielle OLESINSKI
- 14. Sébastien KOENIG
- 15. Danielle HFBFR-SUFFRIN 16. Thomas SCUDERI
- 17. Françoise FERRERO
- 18. Patrice N'ZIHOU,
- 19. Selima SAADI,
- 20. Olivier PAYRAUDEAU,
- 21. Daniel PLANCHETTE 40^e Vice-Président
- 22. Gilbert KRAUSENER 41e Vice-Président
- 23. Huguette KNECHT
- 24. Marie RIBLET
- 25. Jean-Louis LECOCO
- 26. Pierre GANDAR
- 27. Bernard HFULLUY
- 28. Michèle MEDOC
- 29. William SCHUMAN 30. Martine CARRE-VERDIER
- 31. Jacques MARECHAL
- 32. Brigitte LEBLAN
- 33. Claire MERTZ
- 34. Jean-Michel TOULOUZE 47^e Vice-Président
- 35. Catherine OASI-SCHAEFER
- 36. Maryse BRESSON
- 37. Stéphane MARTALIE
- 38. Laure DUPONT 39. Nathalie DE OLIVEIRA
- 40. Raphaëlle PISTER
- 41. Hacène LEKADIR
- 42. Jérémy ALDRIN
- 43. Christine GENET 44. Michèle LETY
- 45. Patrick THIL
- 46. Khalifé KHALIFF
- 47. Dominique BOH-PETIT
- 48. Anne STEMART
- 49. Denis JACQUAT 50. Christian ANTOINE
- 51. Anne-Joëlle QUILLOT



- 52. Marie-Jo ZIMMERMANN
- 53. Martine NICOLAS
- 54. Nathalie COLIN-OESTERLE
- 55. Emmanuel LEBEAU

♣ MEY

- 1. Christophe MARTIN, 32^e Vice-Président
- 2. Patrice BOURCET

MONTIGNY-LES-METZ

- 1. Jean-Luc BOHL, Président
- 2. Lucien VETSCH, 10e Vice-Président
- 3. Michel BURGAIN
- 4. Marie-Françoise MATHIEU
- 5. Bernard ECKSTEIN
- 6. Monique SARY
- 7. Sabine FRANCOIS
- 8. Raymond WEINHEIMER
- 9. Michel BEGUINOT
- 10. Salvatore TABONE
- 11. Jean-Jacques PISONI

MOULINS-LES-METZ

- 1. Jean-Claude THEOBALD, 4^e Vice-Président
- 2. Bernadette LAPAQUE
- 3. Bernard RONFORT
- 4. Jean BAUCHEZ

♣ NOISSEVILLE

- 1. Huguette FOULIGNY, 48^e Vice-Président
- 2. Guy ROLLIN

NOUILLY

- 1. Bernard OBRIOT, 29^e Vice-Président
- 2. Jean-Louis MASSON

PLAPPEVILLE

- 1. Daniel DEFAUX, 18^e Vice-Président
- 2. Christian ROYER
- 3. Jérôme GAIRE

POUILLY

- 1. Monique REMY, 35^e Vice-Président
- 2. Jean-Paul PAUTZ

POURNOY-LA-CHETIVE

- 1. Adrien TRESSON, 36^e Vice-Président
- 2. Claude THIEBAUD

ROZERIEULLES

- 1. Roger PEULTIER, 34^e Vice-Président
- 2. Martine CHENET
- 3. Pascal PICARD

SAINT-JULIEN-LES-METZ

- 1. Fabrice HERDE, 7º Vice-Président
- 2. Claude ENTEMEYER
- 3. Hubert PAYEN
- 4. Roland WAWERINITZ

❖ ST-PRIVAT-LA-MONTAGNE

- 1. Jean-Claude WALTER, 42^e Vice-Président
- 2. Anne-Elisabeth DOUTRE
- 3. Thierry SUAIRE

SAINTE-RUFFINE

- 1. Jean-ClaudeWANNENMACHER, 28^e Vice-Président
- 2. Gérard BOTELLA

SAULNY

- 1. Arlette MATHIAS, 22^e Vice-Président
- 2. Jean-François FIXARIS
- 3. Hervé GERNEZ

SCY-CHAZELLES

- 1. Jacques STRAUB, 17e Vice-Président
- 2. Jean-Marie NICOLAY
- 3. Yvon QUINIO

❖ VANTOUX

- 1. Claude BELLEI, 8^e Vice-Président
- 2. Françoise JAN

VANY

- 1. Marie-Claude DELLINGER, 39e Vice-Président
- 2. Bernard ROUY

◆ VAUX

- 1. Roland SIMON, 24e Vice-Président
- 2. Christian FAVRE

▼ VERNEVILLE

- 1. Mireille MAURY, 38^e Vice-Président
- 2. Muriel CASSAT

WOIPPY

- 1. François GROSDIDIER, 2e Vice-Président
- 2. Alain PIERRET
- 3. Nathalie JACOB
- 4. Abdel Magid MAOUCHE
- 5. Patrick PIERRET
- 4. Jean-Louis PERRIN
- 5. Thiéry BOURCIER

DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE & TOURISTIQUE

MetzMétropoleestcompétenteenmatièrededéveloppement économique et touristique. Aussi, ses services mettent en place une politique d'actions qui s'articule autour de trois thématiques:

- Le développement économique, avec la promotion du territoire auprès des investisseurs potentiels et par le biais du financement d'organismes d'accueil et d'animation; avec un soutien structuré à la création d'entre prises. De puis novembre 2008, une agence de développement économique communautaire meten œuvre cette compétence. El le réunit ce qui fut les services économiques de la Communauté d'Agglomération et ceux de la Ville de Metz. L'agence est financée par les deux collectivités, respectivement à hauteur de 60% et 40%.
- Le soutien au développement de l'enseignement supérieur et des activités de recherche, afin de participer à la réforme des universités françaises par la réflexion sur des projets d'ampleur régionale; proposer des conditions d'études ainsique des cursus attractifs aux étudiants et des conditions d'innovation favorables aux chercheurs. Ces étudiants et chercheurs sont des créateurs de riches sequiferont rayonner la métropole.
- L'aménagement du Mont Saint-Quentin, dans l'attente de la définition de l'intérêt communautaire en terme de développement touristique. Cetécrin de verdure très prisé des promeneurs est unancien site militaire dont les infrastructures s'étendent sur le bande plusieurs communes de la métropole.



QUELQUESCHIFFRES

DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE DÉPENSES : 2,8 M€ (DONT 1,85 M€ POUR METZ MÉTROPOLE DÉVELOPPEMENT)

> PROMOTION & DÉVELOPPEMENT (SEIGNEMENT SUPÉRIEUR ET TOURISME

6 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 2,03 M€ (ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR ET TOURISME)

(EXTRAIT DU COMPTE ADMINISTRATIF 2008)

UN NOUVEL OUTIL DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE POUR METZ MÉTROPOLE

Metz Métropole est un territoire propice à l'éclosion de nouveauxpôles d'activités, à l'implantation de commerces et d'artisans qui donneront le souffle économique nécessaire aux décennies à venir. Afin de promouvoir et développer son tissu économique, Metz Métropole a décidédes edoter d'un nouve loutil d'expertise et d'appui. En lien avec les services communautaires, l'agence Metz Métropole Développement assure cette fonction de promotion auprès des investisseurs potentiels jusque sur la scène internationale. Elle accompagne par ailleurs MetzMétropoledansladéfinition desastratégie, dans ses relations et sa politique de subventions versées à diverses initiatives favorisant l'implantation de nouvelles activités.

// LA CRÉATION DE METZ MÉTROPOLE DÉVELOPPEMENT

metz metropole eveloppement

L'année 2008 a été mar quée par la création de l'agence Metz MétropoleDéveloppementau31octobre.LaCommunauté d'Agglomération de Metz Métropole et la Ville de Metzonten effet fusion néleurs équipes respectives de développement économique pour créer cet outil réactif d'expertise et d'ingénierie.llrépondàladémarcheoffensiveetvolontaristedes 40 communes en matière de développement économique qui est un de leurs enjeux prioritaires.

Lefinancement de la structure est assuré à hauteur de 60% par MetzMétropoleetde40%parlaVilledeMetzpourunbudget global prévisionnel en année pleine de 1,85 M€.

Les objectifs principaux définis pour Metz Métropole Développementsontdedévelopperletissuéconomiquelocal etdecontribuerà optimiser-avecréactivité, cohérence et en lien avec les services communautaires-les grands projets structurants de l'agglomération.

Cettedynamiquemêletouslesacteursetpartenaireséconomique sin contournables lorrains intéress 'es par le d'evel oppementde Metz Métropole.

Uneéquiped'unedizainedepersonnesserépartitlesdomaines

- Communication et promotion
- Commerce
- Accueil et suivi des entrepris
- Innovation



// DYNAMISATION DU DISPOSITIF DE CRÉATION D'ENTREPRISE

Leschiffres 2007 ontplacé l'agglomération messine au-dessus delamoyennenationaleenmatièredecréationd'entreprises. Pourrenforcercettetendancefavorableetparanticipationsur leschémadedéveloppementéconomiquedontl'élaboration seralancéeen2009,leConseildeCommunautéaapprouvéun dispositif de soutien à la création d'entreprises.

Appuyéesurunréseaudepartenaires, Metz Métropoleaciblé ses efforts dans 2 directions:

- l'appui à la création d'entreprises innovantes;
- $\bullet l'accompagnement de porteurs de projets habituellement$ peusoutenus, notamment dans les quartiers concernés par la politique de la Ville.

Pourmettreenœuvrecesactions, Metz Métropolea d'oreset déjàsignédes conventions d'objectifs et de moyens avec 4 acteurs promouvant les entre prises innovantes, les très petites entreprises ou le financement de projet par microcrédit par exemple.Cetteopérationdotéed'unbudgetde100000€a étéexpérimentaleen 2008. Le but est d'amélior er le dispositif les années suivantes afin de créer à terme un réseau d'accompagnement sur le territoire de Metz Métropole.

// COMMERCE ET INNOVATION SANTÉ POUR LES PÔLES EN CRÉATION



Dejuinànovembre 2008, Metz Métropolea mené une étude afinde déterminer les potentialités de développement du Pôle commercial sud-est, entre Cora Technopôle et Metzanine. L'objet decetravail était principalement de déterminer les typologies d'enseignes à implanterains i que les actions à mener pour développer l'attractivité du site (accessibilité, dynamique collective...). Cetravaila étémené en partenaria tétroit avec le service économique de la Ville de Metzet en liena vec la CC let la Fédération des Commerçants de Metz.



PÔLE INNOVATION SANTÉ SUR LE SITE DE MERCY



L'ouverture en 2012 du nouveau Centre Hospitalier Régional représenteur evéritable opportunité de développement. Àce jour, trois axes de travailont d'ores et déjà été identifiés comme étant à privilégier en complément à l'activité hospitalière:

- •l'implantation de prestataires directement en lienave cl'activité du CHR;
- l'implantation d'activités connexes à l'activité en santé;
- le développement sur site et en réseau d'un eplate-forme technologique dédiée au handicap, à la dépendance et à l'autonomie.

Les premiers contacts à l'échelle régionale avec les acteurs clés dans ce domaine ontété établis. Les personnes rencontrées confirment que cetaxe représente un enjeur majeur pour la société de demain. L'idée aujour d'huiest de trouver des porteurs de projet intéressés pour s'implanter sur Mercyafin de développer ensemble un pôle Innovation en Santé.

// DÉVELOPPER L'OFFRE FONCIÈRE POUR LES ARTISANS

Si l'artisanat représente 14,8% des emplois et 27% des entreprises du périmètre de Metz Métropole soit 2795 établissementsen2007, beaucoup d'autres artisans ont un projet d'implantation ou d'extension à court terme. L'étude "artisanat", confiée par Metz Métropole à Carrière Consultants

en 2008, amontré que le territoire manquait de foncier dédié à l'artisanat. D'où la nécessité de mener une politique active en faveur de l'artisanat. De uxzones vont donc être, en partie, dédiées à l'artisanat: La uvallière set Marly Belle-Fontaine. Les études d'urbanisme sur ces zones sont en cours.



Immobilier

56 000M² D'OFFRE DE BUREAUX DISPONIBLES À 1 AN, SOIT 8 % DE PLUS QU'EN 2007.

45700M²DEDEMANDESDEBUREAUXSOIT13%DEPLUS QU'EN 2004.

39100M²PLACÉSPOUR121TRANSACTIONS, UNRECORD.

Emplois

14 776 ÉTABLISSEMENTS DANS METZ MÉTROPOLE. 72 784 SALARIÉS DANS LE SECTEUR PRIVÉ EN JANVIER 2008, SOIT 0,1% DE PLUS QU'EN 2007.

(Chiffres Atisreal, l'immobilier d'entreprise, le marché de Metz 2008)

// FAIRE RAYONNER METZ MÉTROPOLE

En2008, Metz Métropoleaune nouvelle fois participé à plusieurs sa lons leaders dans leur secteur aux cotés de la Ville de Metz et du Grand Nancy:

- le MIPIM (Marché International des Professionnels de l'Immobilier) en mars à Cannes, où il a étéquestion de l'extension du Technopôle, du Quartier de l'Amphithé a treet du Pôle des anté de Mercy;
- •leSIMI(SalonInternationaldel'immobilierd'entreprise), en décembre à Paris, où étaient présent és la métropole, se satouts et ses projets. Pour cette 8 édition, Metz Métropole et le Grand Nancyavaient choiside cibler leur présentation autour de leurs quartiers gareres pectifs, avec une conférence sur cethème.





LE PARC DES EXPOSITIONS FAIT PEAU NEUVE

Le 1er janvier 2007, GL Events recevait la concession du Parc des Expositions de Metz Métropole pour 30 ans, et s'engageait sur un programme architectural de rénovation et de restructuration des halls d'exposition. À l'automne 2008, à l'ouverture de la 73e Foire Internationale de Metz, les visiteurs ont pudé couvrir un parcencore plus accueillant et confortable. Less ixhalls hexagonaux ont cédéleurs places à un hall de 6500 m² pour 12 m de haut contre 5 au paravant, offrant plus de libert é dans la mise en scène. L'entrée a également été déplacé et les chémade circulationalent our corrigé a fin de mieux s'adapter à l'utilisation du site.

METZ MÉTROPOLE RAYONNE À L'ÉTRANGER

MetzMétropoles'estjointeàunedélégationmosellaneà l'occasiond'unefoirepourl'investissementetlecommerce à Xiamen en Chine et concrétisant ainsi son action en directiondel'Asie.MetzMétropoles'estégalementassociée auGrandNancypouruneopérationdeprospectionmenée àBruxellesàl'automneendirectiondesprofessionnelsde l'immobilieretdegroupestertiairessusceptiblesd'implanter leurs sièges européens dans l'Est de la France.



 $|Parc des Expositions de Metz M\'{e}tropole (vue 3D)|$



| Conférence internationale Xiamen |

DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE & TOURISTIQUE

UNE UNIVERSITÉ LORRAINE EN FONDATION AVEC METZ MÉTROPOLE

Un enseignement supérieur et des activités de recherche performantes participent du rayonnement de Metz Métropolemais aussi de son développement économique. Accompagner la réalisation de projets structurants pour renforcer l'enseignement supérieur et la recherche, favoriser

l'intégration des nouveaux étudiants pour des études réussies,mettreenadéquationlafuturemain-d'œuvreavec les besoins des entreprises locales sont quelques-uns des axes d'intervention de Metz Métropole.

// PLUS DE PARTENARIATS POUR DES PROJETS PLUS FORTS

Enmatière de formation, les conventions de partenariat financier ont permis notamment de pour suivre l'accompagnement de l'Université Paul Verlaine-Metz dans toutes ses formations, mais également de créerouré nover des salles d'informatique. El les ontégalement facilité pour Georgia Tech Lorraine (GTL), l'École Supérieure Internationale de Commerce de Metz (ESIDEC) et l'École Nationale d'Ingénieurs de Metz (ENIM) la mise en œuvre de nouvelles formations et l'acquisition de matériels performants.

En 2008, avec la signature du Pacte Territoria I Universitaire Lorrain, Metz Métropoles' estengagéa vec succès aux côtés des autres partenaires lorrains pour les outien auplan Campuset la création de l'Université Lorraine à l'horizon 2012. Metz Métropole s'est associée aux travaux qui per mettront de définir les contours

et les objectifs de cette future structure née de la fusion des quatre universités lorraines. Dans ce contexte de grandes mutations universitaires, l'action menée par Metz Métropole en faveur de l'enseignement supérieur et de la recherche aprivilégié des axes de progrès dont l'ambition est de renforcer pour l'avenir le satouts de l'agglomération messine et plus généralement ceux de la Lorraine.



// PROMOUVOIR L'INTÉRÊT POUR LES SCIENCES ET TECHNIQUES

Metz Métropole estunacteur local fortement impliquédans le soutien à l'opération nationale « La Fête de la Science » qui permet devulgariser le domaine des sciences et techniques sur le territoire. Metz Métropole a prisencharge pour la sixième année consécutive avec un succès croissant la coordination de l'ensemble des manifestations, présentations, visite set conférences se déroulant sur sont erritoire et à destination du grand public, relayée par une campagne de communication efficace. L'agglomération conforte ains is aposition de fédérateur de la Fête de la Science, aussi bien a univeau de l'agglomération qu'au niveau départemental.



PLUS DE 20 ANIMATIONS PROPOSÉES AUX SCOLAIRES ET AU GRAND PUBLIC 21 000 PERSONNES ONT PROFITÉ DU PROGRAMME 2008 DONT 10 000 SCOLAIRES



// PRENDRE UN BON DÉPART AVEC METZ MÉTROPOLE

PromouvoirMetzMétropolecommedestinationuniversitaire dequalitéimposeunaccueilàlahauteur.LaCommunauté d'Agglomérationsoutientainsidiversesopérationsd'accueilet d'informationendirectiondesfutursetnouveauxétudiantset chercheurs pour faciliter leur intégration.

Metz Métropole conduit ou accompagne des projets de sensibilisationetd'informationàdestinationdesfutursétudiants, tel le salon Studyrama en février 2008.

Objectif: favoriser l'accès à l'enseignement supérieur des élèves en présentant le panel des formations pouvant répondre à leurs aspirations.

Unaccueildesfutursétudiantsenjuilletsurl'îleduSaulcypuis enseptembreengaredeMetzestmisenplacetouslesanspar un ensemble de partenaires dont Metz Métropole.

Objectif:répondreauxinterrogations de sétudiant squiviennent s'installer à Metz: logement, sant é, sorties etc. Cetespace apurens eigner plus de 1 000 étudiants en 2008.

Metz Métropoles 'est associée à la publication du guide du Graoully de l'ENIMet du Livret de l'Étudiant é dité par le lycée hôtelier Raymond Mondon. Il sont été distribués dans les grandes écoles ou aux élèves.

Objectif:donnerauxétudiantsdesrenseignementspratiqueset infos sur les loisirs et les sorties sur le territoire.

Une réception en l'honneur des chercheurs étrangers qui apportent aux la boratoires du campus messin l'ouverture nécessaire au développement des arecherchea étéorganisée comme chaque année, mais cette fois au mois de décembre. Objectif: participer à la qualité du séjour de ces chercheurs.





DES DÉPENSES TOTALES EN INVESTISSEMENT D'UN MONTANT DE 1,24 M€ 847 196 € DE SUBVENTIONS DE FONCTIONNEMENT 23 PROJETS D'ANIMATION DES CAMPUS SUBVENTIONNÉS POUR UN MONTANT DE 25 000 € 37 COLLOQUES SUBVENTIONNÉS POUR UN MONTANT DE 33 000 €



EN BREF

UNCONGRÈSINTERNATIONALÀMETZMÉTROPOLE

Le territoire a accueilli en juin la 14e édition de la conférence internationale MOVPE (Metal Organic Vapor Phase Epitaxy), l'une des plus importantes au monde dans le domaine des sciences des matériaux. Organisée habituelle menten Asieouaux Etat-Unistous les deuxans, ces ont les performances de l'Unité Mixte Internationale de Recherche (GTL-CNRS) qui ont permis de choisir Metz comme organisate ur de cetté édition. Metz Métropole a apporté un soutien financier de 15000€ à ceté vénement complet, composé à la fois de colloques sur les dernières avancées technologiques et des tands permettant de nouer des partenariats. Cette conférence a réuni 400 chercheurs, scientifique se tindustriels de toutes nationalités.

UN PÔLE DE COMPÉTITIVITÉ PERFORMANT

Metz Métropole est un des partenaires financiers du Pôle de Compétitivité Matériaux Innovants et Produits Intelligents (MIPI) implanté au Centre d'Innovation et de Recherche Franco-Allemand de Metz (CIRAM) de puis sa créationil y a 3 ans. Cepôle a pour objectif de faciliter les transferts de technologie vers les entre prises et d'accompagner les projets de recherche orientés vers la production de riches ses en Lorraine. En 2008, 92 projets ontété la bellisés soit autant qu'en 2007 et 2006 cumulés. Des résultats plus qu'en cour ageants.

METZMÉTROPOLEPARTICIPEÀLACRÉATIOND'UN PÔLE FORMATION/RECHERCHE

Une seconde dotation de 987 667 € a été attribuée souslaformed'unfonddeconcoursauConseilGénéral delaMosellepourlaconstructiondel'ÉcoleNationale d'IngénieursdeMetz(ENIM) sur le Technopôle. Avec l'arrivéeprochaine del'ENIM sur le Technopôle à proximité de l'École Nationale Supérieure des Arts et Métiers (ENSAM), du (CIRAM) et del 'Institut Supérieur Franco-Allemand de Techniques, d'Economie et de Sciences (ISFATES), Metz Métropole participe à la création d'un pôle dédié à la formation d'ingénieur set à la recherche en mécanique.

TOURISME ET NATURE CONJUGUÉS À METZ MÉTROPOLE

En matière de développement touristique, l'intervention de Metz Métropole s'articule autour de la réhabilitation duMontSaint-Quentin-poumonvertdelamétropoletrès apprécié des promeneurs et vététistes- et la création ou lesoutienà diverses opérations/outils touristiques destinés à fédérer les communes et leurs habitants autour de leur patrimoine.

// LA CARTE DES BALADES NATURE : UN SUCCÈS QUI NE SE DÉMENT PAS

Depuisl'éditionen 2007 decetoutil de découverte du territoire revudanssonconcept, Metz Métropolealimente régulièrement un réseau de diffusion de celui-ci et ne manque pas une occasion de pouvoir le mettre en avant. Dernier exemple en date: le Centenaire de la gare de Metz, in augurée le 17 août 1908 par l'empereur Guillaum ell. Metz Métropoles 'est associée



àcettefêteorganiséeparlaSNCFenjuin2008ens'installant au «village partenaires » aux côtés d'institutions telles quele Conseil Régional de Lorraine, la Poste ou l'imagerie d'Epinal avecunstand consacré à la Carte des Balades Nature. À cette occasion, 1 200 exemplaires ont été distribués.

MONT SAINT-QUENTIN: UNE ÉTAPE DE PLUS VERS LE PROJET DE RÉHABILITATION

En 2005, Metz Métropole a adopté un projet global de miseen sécuritédessitesetouvragesmilitairesduMontSaint-Quentin s'inscrivant dans la perspective d'une réhabilitation complète du site pour lui donner pleinement sa vocation touristique.

Àcejour, les terrains dont Metz Métropoles ou haites erendre acquéreurafindemeneràbiensonprojetsontencorelapropriété del'Arméefrançaise.Letransfert de propriété n'intervien dra qu'après les opérations de diagnostic et de dépollution pyrotechnique dessites, conditions préalables à la cession. Cediagnosticnécessitant d'abordun débroussaillage, l'Arméea lancéunappeld'offresàl'été2008.Lesopérationsontdébuté concrètementàlafindel'année.Lebutétaitégalementde dégagerlescheminsdepromenade, mettre à jour les douves et bâtiments, nettoyerles débris (pierres, pieuxetc.) pour sécuriser lesiteetmettreenévidencedespointsdangereuxetdoncà éviter.

Laparticipation de Metz Métropole à cesopérations de dépollution s'élèveà800000€, le sur coût restant à la charge du Ministère de la Défense.

lestravaux que pour la pério de allant du 1 er octobre au 1 er mars, cecia près le recueil des avisscientifiques et réglementaires.

UNE DÉMARCHE QUI RESPECTE LA NATURE

LeMontSaint-Ouentin, hautlieudutourismevertdeMetz Métropole, révèle à ses promeneurs une foule de secrets sur la faune et la flor equ'il héberge: insectes, oiseaux, variétés de fleursplutôthabituéesauclimatméditerranéen...quel'Arméeet Metz Métropole ont à cœur de préserver.

Sila Carte des Balades Natures sensibilise d'ores et déjà au respect decepatrimoine, les opérations de débrous saillages e sonteffectuéesseloncettemêmelogique. A findene pas détruire leshabitatsanimaliersetlaflore, l'Arméen'a étéautorisée à faire CHIFFRESCLÉS 🕊



529 KILOMÈTRES DE BALADES 20 BOUCLES DÉTAILLÉES DANS 5 SECTEURS DE L'AGGLOMÉRATION 8 901 CARTES DISTRIBUÉES EN 2008

AMÉNAGEMENT DE L'ESPACE

Pour créer les conditions favorables às a compétitivité, Metz Métropole agit sur l'aménagement des onterritoire autravers des missions suivantes:

- Créer des zones d'activités (Quartier de l'Amphithéâtre, extension du Technopôle, ZAC de Mercy...) et aménagement de leurs voiries.
- Organiserlestransportssursonpérimètre(projetdeTCSP, déterminationdeslignesdebus, desfréquences de rotation, desarrêts, achat des matériels d'exploitation du réseau, suivi de la délégation de service public confiée aux TCRM...).
- Instruire les autorisations liées au droit des sols (permis de construire, déclaration de travaux, renseignements d'urbanisme, contrôles de chantier...) pour le compte des communes membres et répondre aux diverses demandes d'informations cartographiques grâce à un Service d'Information Géographique.
- Réaliser des opérations d'archéologie préventive

- Favoriserl'équilibresocialdel'habitat(ProgrammeLocal de l'Habitat, garanties d'emprunt...)
- Soutenir les actions liées à la Politique de la Ville.

MetzMétropoleestégalementmoteurdanslamiseenplacedu SchémadeCohérenceTerritorial(SCoTAM)del'Agglomération Messine

En 2008, Metz Métropole a décidé de mettre en place un projet territorial de développement dur able. La gestion harmonieus e des ressources pour limiter puis diminuer not reempreint é écologique de viendra ainsil'en jeu de l'ensemble des politiques mises en œuvres par la collectivité.



QUELQUESCHIFFRES

CRÉATION ET SUIVI DES ZONES COMMUNAUTAIRES PÔLE DE 4 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 3,16 M€

TRANSPORTS ET DÉPLACEMENTS PÔLE DE 6 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 27,17 M€ (CE CHIFFRE COMPREND LES DÉPENSES D'INFRASTRUCTURES ET RÉSEAUX LIÉES AU TCSP)

> URBANISME - INSTRUCTION DU DROIT DES SOLS PÔLE DE 29 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 0,9 M€

ARCHÉOLOGIE PRÉVENTIVE PÔLE DE 24 PERSONNES **♣** DÉPENSES : 1.22 M€

PLANIFICATION TERRITORIALE ET COHÉSION SOCIALE PÔLE DE 6 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 2,78 M€

CINQ ZONES D'AMÉNAGEMENT MOBILISENT LES EFFORTS DE METZ MÉTROPOLE

Pourattirer de nouveux investisseurs sur le territoire, Metz Métropole mise sur l'aménagement de zones agréables et fonctionnelles afin de les accueillir dans les meilleures conditions. Au menu du Pôle Création et suivi des zones d'aménagement en 2008 : l'achèvement de la ZAC de Metz Technopôle, et la maîtrise d'ouvrage de 5 zones

d'aménagement porteus es d'espoirs pour l'avenir de Metz Métropole.

Àcejour, la ZAC du Technopôle ne dispose plus de terrains libres à commercialiser. L'extension prévue permettra de prendre rapidement le relais.

// ZAC DE LA BELLE FONTAINE À MARLY

Lacommercialisation de la ZAC se pour suit. L'aménagement de deux nouveaux secteurs a démarréen 2008 sur des terrains récemment acquis par la collectivité :

• Un premier secteur d'environ 11 hectares destiné au commerceetàl'artisanatstructuréautourd'unenouvellevoirie. SonbranchementsurlaRD5permettradedésenclaverlafrange ouest de la zone et d'offrir une nouvelle « entré e » à la ZACB elle Fontaine.

 Unsecondsecteur, plus petit, destinéà l'artisana tet devant êtredesserviparunevoiriededesserteinternepermettantdes profondeurs de parcelles adaptées au marchéet à la vocation de la zone.

L'étude, lancée en 2008 par la SEBL, a été confiée au cabinet Paulin - Mariotti.

CetteétudeestmenéeenconcertationaveclaVilledeMarly.

// ZAC DU « QUARTIER DE L'AMPHITHÉÂTRE »

LaZACduQuartierdel'Amphithéâtreestunprojetd'ampleur situéen centre ville qui s'étend sur 38 hectares et porte sur 167 millions d'euros d'investissement, et dont l'enjeur majeur est derenforcerl'attractivitéetlerayonnementdel'agglomération. Cenouveauquartiers'appuiesurunprojeturbainréunissant commerces, bureaux et logements, et proposeraune architecture contemporaine. Ceprojetaccueillele Centre Pompidou-Metz, équipement phare de l'agglomération qui lui donneraune dimension européenne.

METUDES EN COURS DE RÉALISATION

- Miseaupointduprojet(PRO)etduDossierdeConsultation des Entre prises (DCE) du secteur nord de la ZAC (Jardins nord et la principal de la principsud, parvis, passerelle gare, etc.)
- Étude d'avant-projet (AVP)

Parking

- Programmationducentredescongrèsausuddelagare
- AvenuedelaSeilleetouvragesd'art:étuded'avant-projet (AVP)

CentrePompidou-Met

TRAVAUX RÉALISÉS EN 2008

- Chantier du Centre Pompidou-Metz
- Dalle du parvis : poursuite des travaux
- Rue Est-ouest
- Ouvrage Pont-rail
- Réaménagement du passage de l'Amphithéâtre

| Emprise du Quartier de l'Amphithéâtre |

// PROJET D'EXTENSION DU TECHNOPÔLE DE METZ

Ceprojetpharesesitueàl'ouestdel'actuelTechnopôledeMetz, surlapartieopposéedel'avenuedeStrasbourg.llreprésente l'undesplusgrandspotentielsdel'agglomérationenmatièrede développement et d'aménagement urbain.

Salocalisation est particulière ment stratégique. Elle ses itue en effet à un carrefour important de Metz, à la porte sud-est de l'agglomération, et dans un des secteurs ayant connu probablement les mutations et les développements les plus importants de ces dernières décennies.

MetzMétropole, dans le cadre de ses compétences, et en accord avec la Ville de Metz, a décidé d'en gager le développement opérationnel de ce site.

Le projet initié propose une densité plus importante qu'au Technopôle actuel ainsi qu'une centralité plus affirmée.

Leprojet d'extension propose également un emixité des fonctions urbaines, créatrice d'échanges: activités, bureaux, équipements et services, mais aussi un programme d'habitat adoss é au hameau de Grigy.

Cettemixité afficher a toute fois un visage à large dominante d'activité sa finde pour suivre l'image de «parc d'entre prises» propre à l'actue l'Technopôle. L'objectif consiste en effet à favoriser l'accueil d'activités économiques à hautevaleur ajoutée sur le site.

Afind'élaborer le projet d'aménagement sur les iteet d'établir le plandirecteur, la Communauté d'Agglomération et la Ville de Metzont retenua près un el argeconsultation, une équipe de maîtrise d'œuvre, dont le cabinet mandataire est Chaixet Morel & associés à Paris.



Plan d'aménagement de l'extension du Technopôle

DONNÉES PRINCIPALES

- Superficie de l'aire d'étude : 116 ha
- Superficie de la zone 2NA existante (zone d'urbanisation future) : 73 ha

PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DU PLAN DIRECTEUR

En décembre 2008, l'équipe de maîtrise d'œuvre a fait une proposition de plandirecteurs' articulant autour de quatre objectifs:

- Offrir des activités diversifiées, des logements et des équipements ;
- Créer une synergie avec les quartiers alentours ;
- Donnerune identité au quartier en les tructurant autour d'un parc central en lien avec les grands espaces verts de l'agglomération;
- Proposerunetrameurbainequisauratirerprofit de la future offre de desserte par les transports en commun

Ceplandirecteuraretenul'attentiondescollectivitéspourles raisons suivantes :

- •sacouléevertebordéepardeuxfrontsbâtisdonneuneimage renouveléedusite,stratégiqueentermesd'appropriationetde promotion auprès des investisseurs promoteurs;
- les équipements collectifs (publics ou privés) prévus dans le parcassurer ont la liaison entre les deux secteurs urbanisés;
- lepland'aménagement permet un découpage par cellaire adaptable aux différentes de mandes de programmation tertiaires et/ou d'activités dans le temps.

Lavalidation du plan directeur par les collectivités va permettre dès 2009 d'en gager la délimitation du périmètre opération nel de la future ZAC.

// AMÉNAGEMENT DU SITE DE MERCY

L'opérationglobaled'aménagementportesurl'implantation:

- dupôlehospitalier regroupant le CHR et la maternité, 15 ha
- •d'unpôled'activitésetd'équipementsd'accompagnement (domaine médical et paramédical), 3 ha
- d'un pôle d'activités tertiaires et de services, 43 ha

La Communauté d'Agglomération de Metz Métropole et la Communauté de Communes du Val Saint-Pierre ont délibéré pour créer un syndicat mixte chargé d'initier, decréer une ZAC et de la gérer. Ces yndicats 'est installé le 19 novembre 2008 et a élu

PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES

Les autres recettes = 18,7%

519 lits et 65 places.

• Début des travaux bâtiment : Juin 2008

Fin des travaux : 2011Mise en service : 2012

{ Le projet de maternité }

Prévu initialement au nord du nouvel hôpital, le projet de maternité est en cours de redéfinition.

{ La zone d'accompagnement }

La zone a été déclarée d'utilité publique (DUP) par arrêté préfectoralendatedu22juin2007. L'acquisition des terrains a étéconfiée à l'EPFL orraine, qui est propriétaire de la totalité des terrains de puis l'été dernier.

sonprésidentenlapersonnede Jean-François SCHMITT, maire d'Ars-Laquenexy. Les yndicatest composé de 24 membres (18 de Metz Métropole, 6 de la CCVSP) dont 3 vice-présidents qui sont Richard LIOGER, Michel TOURNAIRE, le Dr Khalifé KHALIFE et d'un bureau de 7 membres.

Par délibération en date du 16 décembre 2008, le Comité du Syndicatano tamment décidé d'initier une procédure de ZAC et a délibéré sur les objectifs pour suiviset les modalités de la concertation.



|Travaux sur la ZAC de Mercy – juin 2008 |

L'objectifest d'équiper et de commercialiser le sterrains a finque les premières entre prises soient installées en 2012, au moment où l'hôpital ouvrira ses portes.



// AMÉNAGEMENT DU SITE DE LAUVALLIÈRES

L'enjeu essentiel de cette zone située à la porte « Est » de l'agglomération-enfacedel'ActipôledeMetz, sur les bans de VantouxetNouilly-estl'accueil des hôpitaux privés de Metz (Belle-Isle, Sainte-Blandine, et Saint-André) regroupés dans une nouvelle entité: l'hôpital Robert Schuman.

Metz Métropole a initié en 2008 une procédure de Zone d'AménagementConcerté(ZAC) quiluipermettraderéaliserune

opérationd'aménagementliéeàunprogrammed'équipement public. L'objectif est d'aménager les terrains du site de Lauvallières, d'accueillirdeséquipements hospitaliers et des activités à vocation majoritairement artisanale. La concertation adonnélieu à l'organisation d'expositions et de présentations publiques.

LE SITE

Deuxcaractéristiquesprincipalesdistinguentlesterrainsretenus pour cette opération :

- 1 La situation stratégique du site :
- en entrée de ville, le long de la RN3, et au droit de la zone industrielle la plus importante de l'agglomération: l'Actipôle de Metz-Borny,
- l'A314reliantMetzàl'autoroutedeStrasbourg,etlaRN431 (rocade sud) bordent la zone.
- 2 Le caractère naturel du site :
- •laprésenceduFortdeLauvallièresactuellementinoccupéet situé sur les communes de Coincy, Nouilly et Vantoux.

PROCÉDURES OPÉRATIONNELLES EN COURS

Afinde démarrer l'aménagement opérationnel, le Conseil de Communauté a également décidé le lancement d'une étude visant à établir un projet global sur l'ensemble du site ain si que les dossiers de ZAC et de demande de Déclaration d'Utilité Publique (DUP). L'étude a été confiée à l'équipe de maîtrise d'œuvre constituée d'Egis Aménagement et de l'atelier Villes et Paysages.



| Zone de projet du site de Lauvallières |

AMÉLIORER LES TRANSPORTS COLLECTIFS POUR LE CONFORT DEŞ USAGERS... ET L'AVENIR DE LA PLANÈTE

Unréseau de transport plus rapide et plus confortable pour inciter les habitants à oublier leur véhicule personnel au profit des transports en commun, voilà un enjeu de plus enplus prégnant face à l'engorgement de sagglomérations, l'augmentation des coûts énergétiques et la détérioration delaqualitédel'air.MetzMétropoleœuvreàl'amélioration des services auxus agers tout en pensant les transports dedemain, en collaboration avec les TCRM.

// D'IMPORTANTS MOYENS AU SERVICE DES USAGERS

17 millions de voyageur stransportés pour 7 millions de kilomètres par cour usen un an. Leschiffres ont augment édén viron 1% par rapport à 2007. Tour d'horizon des moyens déployés.

DE RÉSEAU AU 31 DÉCEMBRE 2008

- 16 lignes principales,
- 16 navettes,
- 3 minilignes (minibus A et B, Montigny-lès-Metz et Longeville-lès-Metz),
- 13 services spécifiques,
- 1 service PMR.
- → Soit un total de 49 lignes

LA FLOTTE DE VÉHICULES **AU 31 DÉCEMBRE 2008**

- 103 autobus standard
- 45 autobus articulés
- 18 minibus
- 6 midibus.
- → Soit un total de 172 véhicules

Sur cette flotte:

- 114 véhicules sont équipés de pot cataly tique et de filtre à particules
- fauteuilroulantetd'unepaletterétractable(équipementUFR).

LES PARTICIPATIONS FINANCIÈRES

La subvention d'exploitation allouée à la SAEMLTCRM a représenté18,712M€en2008(enaugmentationde2,72% par rapport à 2007)

Lebudgetd'investissement"transport"deMetzMétropole,pour 2008, s'est établi à:

- ●6,62M€(acquisitiondematérielsroulantsetaménagements
- 0,10M€(étudeschémad'accessibilitéetétudesdiverses transports).

MetzMétropolearéalisédesinvestissementsde124000€et 1,63M€en2008pourlamaintenancedudépôtd'unepartet l'aménagement d'un parking pour le personne l'TCRM d'autre part.



// S'ADAPTER POUR UN SERVICE TOUJOURS PLUS EFFICACE

En 2008, le Pôle Transports - Déplacements a traité plus d'unecentaine de requêtes formulées par des communes ou des usagers (accusés de réception, analyses, consultations de

l'exploitant, consultations d'une commune concernée, réponses circonstanciées). Concrètement, ce la setra duit par de saméliorations de services ou la mise en route d'études.

AMÉLIORATION DE SERVICES

- Créationd'uneligne5b(République/Châtel-St-Germain) passantparleboulevardSaint-Symphorienàraisonde6allers-retours par jour, en périodes blanche, orange et verte;
- Suppression de la miniligne de Longeville-lès-Metz;
- Prolongement de la ligne 5 jusqu'au nouveau terminus "Maison Neuve" à Rozérieulles;
- Adaptation de la navette 111 (Rozérieulles) en termes d'itinéraire et d'horaires ;
- Miseenplaced'unservices pécifique, le matin, en pério de blanche, entre le quartier de la Grange-aux-Bois et l'arrêt "Fort Moselle".
- Àl'occasion de l'ouverture des magas ins ducentre-ville les 3 dimanches de l'Avent, l'organisation de services sur la ligne 6 (La Maxe/République) a insique des navettes des servant 6 secteurs (Nord-Est, Ouest, Nord-Ouest, Est, Sud-Ouest, Sud) de l'agglomérationa étére conduite à raison de deux allers et retours dans l'après-midi.



Courant2008, l'amélioration ou l'extension du réseau ont nécessité la réalisation d'études :

- Études de desserte des 30 communes de la métropole concernées parlamise en œuvre du nouveaus chéma TIMà l'horizon septembre 2009,
- Lancement des premières réflexions sur la mise en place de TAD (services à la demande),
- Lancement d'une étude sur la mise en place de services tardifs,
- Etudes diverses d'adaptations de dessertes (lignes 106, 105...)

ACQUISITION

En 2008, le Pôle Transports-Déplacements as uivi 28 marchés portant sur l'acquisition de véhicules, l'équipement en système de suveillance vi déodans les véhicules, système de billettique ou encore le remplacement de 60 abribus.



- Etudes descénarios de restructuration descircuits minibus,
- Etude d'amélioration des services des dimanches de décembre.

| Journée du Transport Public |



EN BREF

MetzMétropoleaparticipéàla Journée du Transport Public du 17 septembre en proposant un titre de transport à 1€ permettant à chacundes edéplacers ur le réseautout el a journée et de découvrirain si les avantages offerts par les transports collectifs.

Pour offrir un cadre de vie agréable aux habitants, 12 nouveauxvisuels sont venus habillerces bus déjàvêt us du jaune de la pierre de Jaumont: Bernard-Marie Koltes, le Marquis de Lafayette, Marie Curie ou encore Marc Chagall sont les personnages pour les que ls un eye tite an ecdote et un visuel ont été choisis.

// TCSP : LES GRANDS CHANTIERS DE L'ANNÉE 2008

D LES ÉTUDES TECHNIQUES SONT EN COURS

Une première étape a été franchie avec la constitution du dossier d'avant-projet de TCSP. Les bureaux d'études EGIS Aménagement, Atelier du Paysage, CETE de l'EST et SEMALY, aux quels était confiée cette mission, ont a chevé les études en mai 2008 (secteurs Woippy – Metz centre). La Mission TCSP a, quant à

elle,réalisélesétudes d'avant-projets sur les sections du TCSP allant du passage de l'Amphithé âtre au Technopôle et Bornyen passant par les avenues de Plantière set de Strasbourg, la rue de Belletanche, le boulevard de Guyenne, les rues Claude Chappe et Félix Savart ou encore le boulevard d'Alsace.

RÉORGANISATION DU RÉSEAU URBAIN

La Mission TCSP a également œuvré à la réorganisation du réseau urbain par la mise en place d'un groupe de travail comprenant l'AGURAM, les services de la Ville de Metz et l'exploitant du réseau urbain (TCRM).

Cesétudes, liées à l'exploitation de l'enquête Origine/Destination TC réalisée en décembre 2007, l'ontamenée à travaille ravec différents bureaux d'études comme EGIS RAIL (expertise du réseau restructuré, calcul des temps de parcours TC, dimensionnement des parcs relais) ou le CETE de l'Est (études de modélisation du trafic).



// LES FAITS MARQUANTS

MetzMétropoleaconfiéàl'AtelierdesTerritoireslaréalisation dudossierdeDéclarationd'UtilitéPubliqueintégrantlesétudes d'impact bruit air et santé.

Coût: 200 000 € TTC.

LasociétéGERTRUDEs'estvueconfierlesétudes de régulation du trafic des 80 carrefours impactés sur la Ville de Metz (priorité absolue du TCSP) ainsi que les simulations dynamiques de l'ensemble de l'axe de transports collectifs.

Coût: 920 000 €

Le Conseil de Communauté de Metz Métropole a approuvé les évolutions du programme de développement des Transports Collectifs et décidéde la pour suite de la concertation préalable avec le publicaum oyen d'expositions et de réunions publiques.

// D'AUTRES INTERVENTIONS AU TITRE DE LA VOIRIE

Le Pôle Infrastructures et Réseaux a réalisé en 2008 :

- 1 des études :
- Étudeduren forcement du Pont de Linières au Technopole Metz;
- •Étude de fais a bilitéet d'avant-projet som maire de desserte du futur hôpit al Robert Schuman sur les communes de Vantoux et Nouilly (encollaboration avec le Pôle Création et suivides zones d'aménagement).
- 2 des opérations de voirie :
- Réalisation d'une première tranche de travaux de parachèvement des voiries du Technopôle à Metz;
- Réalisationd'unparkingde 250 places pour le personne l des TCRM, avenue de Blida à Metz;
- Constructiond'unevoieprovisoireauCHR–ZACdeMercy.

VEILLER À L'ÉQUILIBRE SOCIAL DE L'HABITAT

// ÉQUILIBRE SOCIAL : UNE DÉMARCHE DANS LA CONTINUITÉ

En 2008, Metz Métropole a pour suivises efforts pour aider:

- •lesbailleurssociauxàconstruire, réhabiliterous écuriser leurs parcs,
- lespropriétaires bailleurs privés à améliorer leur parc pour maintenir des logements dequalitéet soutenir la création d'un parc privé à vocation sociale,
- •lesaccédantsàlapropriétépourleurpermettredebénéficier dedispositifsnationauxtelsquelamajorationduprêtàtauxzéro ou la mise en œuvre du PASS Foncier.

Metz Métropolea également participé aux échanges pour l'élaboration de document stels que le Plan Département al de l'Habitatouen coreceluicon cernant l'Action pour le Logement des Personnes Défavorisées. En fin, la révision des on Programme Local de l'Habitat s'est pour suivie en 2008.

| Logements sociaux construits par LOGIEST avenueAndréMalrauxàMetz|



UN BUDGET DE SOUTIEN FINANCIER EN AUGMENTATION

■ Garanties d'emprunts ■ Comprunts ■ Comprunt

La Communauté d'Agglomération a accordé sa garantie aux emprunts contractés auprès de la Caisse des Dépôts et Consignations pour 21 opérations. Ont bénéficié deces garanties: la SAd'HLM LOGIEST (5 emprunts), la SAd'HLM BATIGERES AREL (14 emprunts), la SAd'HLMNE OLIALorraine (1 emprunt) et l'OPHLM de Montigny-lès-Metz (1 emprunt).



21,5 M€ DE GARANTIE D'EMPRUNT
2M€DESUBVENTIONSPOURLELOGEMENTSOCIAL
60000€ DE PARTICIPATION AU FINANCEMENT DU
FONDS DE SOLIDARITÉ POUR LE LOGEMENT

{ Participation financière }

Laparticipationfinancière de la Communauté d'Agglomération en faveur du logement social a contribué à :

- laconstruction de 40 logements à Metz, Ars-sur-Moselle et Woippy,
- 94 acquisitions améliorations sur les communes de Longeville-lès-Metz, Montigny-lès-Metz, Metzet Plappeville,
- laréhabilitation de 105 logements sur Amanvillers, Metz, Moulins-lès-Metz, Châtel-Saint-Germain dont 39 du parc immobilier privé conventionné,
- 18 projets d'accession sociale à la propriété

|Opérationd'acquisitionrueKennedy à Montigny-lès-Metz|



// POLITIQUE DE LA VILLE D'INTÉRÊT COMMUNAUTAIRE : RÉENGAGEMENT POUR LA QUALITÉ DE SERVICE

En 2007, les Maires de Metz Métropole ontopté pour la refonte du réseaud insertion sociale et professionnelle des jeunes de l'agglomération messine. Toute fois, pour se doter d'un projet précisinté grant l'augmentation de la qualité des ervice attendu (plus de temps d'accueil dédié aux jeunes, une meilleure organisation,...) une mission a été confiée en 2008 à un bureau d'études. La réflexion s'est portées ur l'organisation territoriale, l'organigramme, l'effectif, la méthodologie d'activités, a insique sur les modalités de création de cette mission locale d'agglomération.

Parailleurs, Metz Métropoles' estréen gagée pour trois ans dans les outien de permanences d'un correspondant social à l'hôt el depolice de Metz, aux côtés de l'Etatet du Département. La correspondant es ociale pour suit son action. El le reçoit les personnes qui luis ont adressées par les différents services de police, les services sociaux ou les associations. Samission est d'assurer un accueil, une écoute, proposer une aide, une information et une orientation.

AMÉNAGEMENT DE L'ESPACE COMMUNAUTAIRE : PLANIFICATION ET OUTILS OPÉRATIONNELS

// UN PROJET TERRITORIAL DE DÉVELOPPEMENT DURABLE

• Ledéveloppement durable est une notion qui imprègne bon nombre de discours ambients. Si les collectivités dont Metz Métropoles en si bilisent d'ore set déjà aux bons gestes detri, elles doivents' en gager plus fortement et à une échelle plus vaste. Metz Métropole a ainsi formalisé un projetter ritorial de développement durable dont le contenu constitue les axes de progrès de sa politique future.

L'approchedes différentes problématiques par les services doité voluer. Mieux maîtris er les dépenses publiques grâce à une approche « coût global » des projets, (économie d'eau, d'énergie, depapier etc.); créer une culture et des compétences communes pour mener à bien la prospective territoriale; sensibiliser tous les acteurs publics concernés et coordonner

l'ensemble des politiques menées sont les objectifs en ligne de mire. La démarche de développement durable de Metz Métropole et la sensibilisation de sacteurs à ceprojet requier tuncad ragemétho do logique. Un emission d'accompagnement, d'étude et d'animation per mettant d'aboutir à ceca drage adonc été confiée à un bureau d'études.

• Leprojet de cartographies tratégique du bruit du territoire de Metz Métropole décidée en mars 2007 franchiune nouvelle étape. A couphen Environnementa en effet réalisés on étude tout au long de l'année 2008. Les résultats sont attendus pour le 1 er semestre 2009.

// Droit des sols : accroissement des contrôles de chantier

En 2008, le nombre de dossiers relatifs aux autorisations d'occupationetd'utilisation dus olen registre une chute d'environ 10%, reflet de la crise que traverse actuellement l'agglomération en matière de travaux. Pour rappel, la moyenne nationale accuse, elle, une chute d'environ 20%.

Le nombre de demandes de certificats d'urbanisme est passé de 258 dossiers en 2007 à 1194 dossiers en 2008, ce qui montre que les promoteurs, constructeur se taménageurs se préparent et se positionnent néan moins pour une reprise éventuelle de l'activité.

Les projets immobiliers de mandant de plus en plus d'analyses juridiques des risques, les juristes doivent faire face à une augmentation des sollicitations. À noter également un accroissement du contrôle des chantiers qui passe à environ 4000 cette année, cequi inévitablement génère une augmentation des constats d'infraction de 60%.



3086 AUTORISATIONS D'OCCUPATION ET D'UTILISATION DU SOL 2547 RENSEIGNEMENTS D'URBANISME 1194 CERTIFICATS D'URBANISME 4000 CONTRÔLES DE CHANTIER 160 CONSTATS D'INFRACTION

// UN SERVICE D'INFORMATION GÉOGRAPHIQUE COMMUNAUTAIRE

Lacellule SIGestnéele 1er avril 2008 ausein du Pôle Urbanisme – Gestion du droit des sols. Un SIGestunou til d'aide à la décision, qui centralise des données géographiques, c'est-à-direre pérées dans l'espace, et des données al phanumériques. Il permet de croiser des informations variées: urbanisme réglementaire, développement économique, développement touristique ... et d'enfaciliter la gestion pour avoir une meilleure observation du territoire. En fin, il permet de cartographier rapidement et aisément ces informations. Lacellul écréée a réalisé une étude préalable, en analysant l'existant et les besoins. El lea en suite

concrètement misen place ce tout il qui répondra aux besoins exprimés par le sautres pôles communautaires d'une part, et aux attentes des communes membres ou des partenaires de Metz Métropole d'autre part. L'agglomération a été accompagnée dans sa démarche par le Conseil Général de la Moselle dans le cadre d'un partenariat comprenant: le versement d'un esubvention de 182500 euros, l'accès aux mises à jour de certaines données géographiques (IGN, cadastre...), des possibilités d'achats mutualisés de données et la participation à des groupes de travail et d'échange sur les pratiques.

// LE FRUIT DES FOUILLES ARCHÉOLOGIQUES MIS EN VALEUR

Metz Métropole s'est doté depuis le 5 avril 2007 d'un pôle Archéologie Préventive, habilité à réaliser tous types de diagnostics sur sonterritoire et à exécuter des fouilles pour les périodes chronologiques allant de la Protohistoire à

l'époque contemporaine. Le pôle est constitué d'une équipe debasede7personnes, mais les effectifs ont parfois atteint 26 personnes pour mener à bien toutes les opérations programmées.



COUP DE PROJECTEUR SUR...

L'archéologie à la FIM

Àl'occasion de la 73° Foire Internationale de Metz, l'archéologie préventiveétaitl'unedesthématiquesd'unstandbaptisé"Metz Métropoleaufildetemps,rencontresavecl'histoire".Lesvisiteurs ontpusuivreleparcours d'un objet découver tau cours d'un e fouillejusqu'àsarestaurationetsaprésentationaux musées. Diverssupportsontégalementpermisaupublicdedécouvrirles différents métiers de l'archéologie.



Le Pôlea étéret en upar la Ville de Metzpour réaliser les fouilles préalables à l'opération de réaménagement de la Place de la République. À cette occasion, des mobiliers archéologiques inéditsontétémisaujourdontunfragmentd'unautelduculte

deCybèle(2nde moitiédulles.oullles.ap.J.-C.).Le19novembre 2008, les Musées de La Courd'Oront présenté aux journalistes cette pièce unique en France à ce jour.



LES HABITANTS À LA DÉCOUVERTE DE **LEUR HISTOIRE**

Une première exposition à Woippy

LesfouillesmenéessurlaZACdesCoteauxontdonnélieuàune expositionàlamairiedeWoippy.Du22octobreau17novembre, les habitants ont pudé couvrir les vestiges, panneaux explicatifs et maquettes présentant les maisons et greniers de l'âge du Ferliésàces découvertes. L'expositiona étéen suite présentée pendantle5eSalonduLivreAncienàWoippy,rencontrantunjoli succès auprès des visiteurs.

LES DIAGNOSTIQUES ÉTABLIS EN 2008

Lieu	Superficie	Durée
Les Hameaux de la papeterie à Marly	94 805 m ²	28 janvier au 12 février
Boulevard Paixhans à Metz	4 812 m ²	19 au 30 mai
ZAC de Mercy à Metz	409 889 m ²	31 juillet au 27 septembre
HôpitalR.Schuman,Vantoux/Nouilly	467 635 m ²	15 au 19 septembre
ZAC Belle Fontaine à Marly	15 657 m ²	27octobreau24novembre

Àchaquefois, la phase terrainané cessité 4 à 6 personnes. Les études post-fouilles qui durent généralement un mois, en ont mobilisé 2.

| Autel de Cybele, découvert Place de la République à Metz |



Le prochain rendez-vous est déjà pris

LePôleaégalementobtenuunmarchédefouilleàLaquenexy danslecadredel'aménagementd'unlotissement.Lesrésultats ontpermisd'établirlaprésenced'uneoccupations'échelonnant dunéolithiquemoyenjusqu'àlapériodecarolingienne.Laphase despost-fouilles devraits' achever au cours du 1 er semestre 2009, et un exposition se ra organisée à la fin du 3 et rimestre 2009.

LePôleArchéologiePréventiveacontribué

archéologique, dans Archéologie Médiévale n°38,2008;«Uneexceptionnelleceinture d'Or, p.68-69, 2008

EN BREF

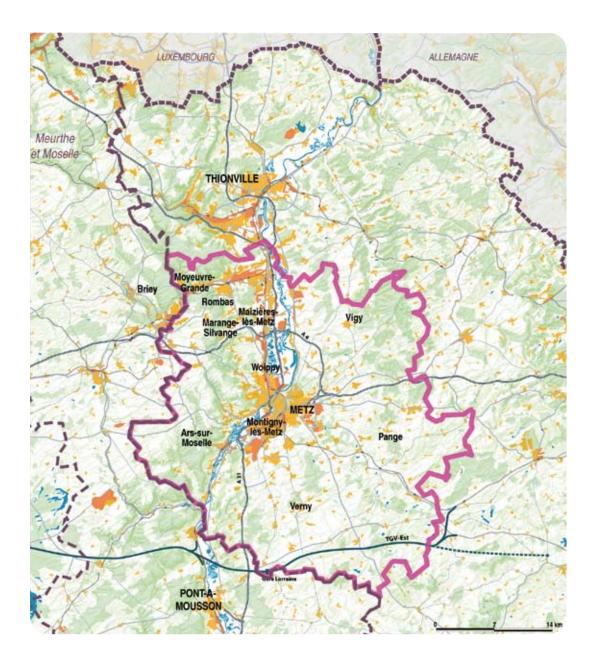
AMÉNAGEMENT DE L'ESPACE COMMUNAUTAIRE : DES COMMISSIONS D'ÉTUDES POUR LE SCOTAM

Prévoir les besoins de la population dans l'avenir en termesdedéplacements, de logement, de développement économique... met en jeu une série de compétences de Metz Métropole. Du Schéma de Cohérence Territoriale au

Programme Local d'Habitat, en passant par le diagnostic archéologique préalable à tout projet de construction d'envergure, Metz Métropole participe à chaque étape.

// CARTE D'IDENTITÉ DU SCOTAM

- 370393habitants(valeur2006),soit36,5%delapopulation du Département de la Moselle
- Un territoire d'une superficie de 1 136 km²
- Un Syndicat Mixte qui regroupe 10 Communautés de Communes et 1 Communauté d'Agglomération
- 151 communes mosellanes concernées



// UNE DÉMARCHE INTER-SCOT EN ÉMERGENCE

LeSCoTAMs'inscritdansune échellestratégique supérieure en participant à une démarche inter-SCOT en émergence, puis que le SCOT de l'Agglomération Messine est vois indu SCOT Sudmeur the -et-mosellan (pays nancéen, toulois et luné villois). Des problématiques communes interfèrent comme la gestion et la maîtrise des flux decirculation, not amment sur l'axe Nord-Sud (les illon mosellant rès fréquent és e pour suit au Sud, jusqu'à

Nancy-Toul, le projet de canal Moselle-Saône est un en jeu pour la connexion fluviale vers Lyonet vers la Méditerranée), la continuit é destrames vertes et bleues (sortes de corridors écologiques favorisant, par leur préservation, la biodiversité des écosystèmes), les potentialités offertes par degrandes infrastructures (le TGV-Est et l'Aéroport de Metz-Nancy-Lorraine).

// 3 COMMISSIONS D'ÉTUDES POUR LE SCOTAM

En 2008, le Syndicat Mixte du SCoTAM a mis en place trois Commissions d'études et de réflexion composées d'élus représentant chacun des 11 Etablissements Publics de

CoopérationIntercommunalemembres.Ellestravaillentdepuis novembre sur les axes de réflexion suivants :

ORGANISATION ÉQUITABLE ET FONCTIONNEMENT OPTIMISÉ DU TERRITOIRE

Comments'organiseetfonctionneleterritoireduSCoTAM,en termesdedéveloppementéconomique,d'habitat,d'équipements et de services, de loisirs et de tourisme, et en matière de déplacements.

GESTION ET VALORISATION DURABLES DU TERRITOIRE

Comment est géré le territoire du SCoTAM en matière de préservationet devalorisation des ressources, des milieux et des paysages? Sont notamment abordés l'agriculture, la biodiversité, la maîtrise énergétique, l'eau et les paysages.

COHÉRENCE DES DOCUMENTS D'URBANISME

Comments'aménageleterritoire, auregard des contraintes à l'urbanisation et des risques (naturels, technologique set autres) et autravers des documents d'urbanisme. Quelle croissance urbaine et quels sont les enjeux àvenir pour maîtriser l'étalement urbain. Quelle est l'armature du territoire.

Au-delà de la compréhension du territoire du SCoTAM, le strois Commissions auront à identifier le senjeux pour l'avenir, à horizon de 20 ans, et ce en a déquation avec les préoccupations de développement du rable.

// CALENDRIER

2009	Diagnostic
2010	Projet d'Aménagement de Développement Durable
2011	Orientation du projet
2012	Finalisation du projet
2013	Approbation du projet

CHIFFRESCLÉS

22DÉCISIONSCONCERNANTDESDEMANDESDEDÉROGATIONPOURL'OUVERTURE ÀL'URBANISATIONDEZONES NATURELLES OU DE ZONES AGRICOLES,

12 AVIS CONCERNANT DES PROJETS DE PLANS LOCAUX D'URBANISME,

417 368 EUROS: BUDGET 2008 DU SYNDICAT MIXTE DU SCOTAM,

228 257 EUROS: PARTICIPATION FINANCIÈRE 2008 DE METZ MÉTROPOLE À L'ÉLABORATION DU SCOTAM, 1 CHEF DE PROJET ET 1 SECRÉTAIRE: PERSONNEL DE METZ MÉTROPOLE MIS À DISPOSITION DU SYNDICAT MIXTE.

ENVIRONNEMENT & CADRE DE VIE

En plus des grands projets qui font de Metz Métropole un territoiredynamique, la collectivité mène de sactions de terrain directement liées à la vie quotidienne de ses habitants :

L'élimination et la valorisation des déchets ménagers et déchets assimilés,

Metz Métropole as sure la collecte des ordures ménagères et des déchets recyclables et as sume en régie le traitement et la valorisation des déchets collectés. Elle accompagne ces missions par une communication active et ciblée destinée à sensibiliser les habitants aux gestes du triet à la protection de l'environnement.

- L'entretien des réseaux d'évacuation des eaux pluviales. Les 40 communes membres de Metz Métropole on transféré à la collectivité l'intégralité de le ur compétence Assainissement, comprenant la collecte et le traitement des eaux usées ainsi que la collecte des eaux pluviales. La gestion de cette compétence est assurée directement par Metz Métropole pour les eaux pluviales, par sa régie Haganis pour les eaux usées.
- Le service de lutte contre l'incendie (versement d'une subvention annuelle),
- La fourrière animale.



QUELQUESCHIFFRES

ENVIRONNEMENT-DÉCHETS (+ PERSONNEL DE LA FOURRIÈRE) PÔLE DE 174 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 28,7 M€ (+ 0,2 M€ POUR LA FOURRIÈRE)

> INFRASTRUCTURES ET RÉSEAUX PÔLE DE 9 PERSONNES ❖ DÉPENSES : 4,11 M€

SUBVENTION AU SERVICE DÉPARTEMENTAL D'INCENDIE ET DES SECOURS 8,12 M€

(EXTRAIT DU COMPTE ADMINISTRATIF 2008)

MIEUX GÉRER TOUS ENSEMBLE NOS DÉCHETS: UN ENJEU ENVIRONNEMENTAL MAJEUR

Le Pôle Environnement-Déchets gère la collecte et le traitement des déchets pour les 40 communes de la Metz Métropole. Il collabore avec la SEM Somergie et avec Haganis, régie de Metz Métropole pour la miseen œuvre de

ceservice. Haganis est l'établis sement public chargé de la gestionet de l'exploitation des services de valorisation des déchets ménagers (hors collectes) et de l'assainissement des eaux usées de l'agglomération.

// LE PÔLE ENVIRONNEMENT-DÉCHETS ENFIN DANS SES PROPRES LOCAUX

Après un an de travaux environ, les équipes du Pôle Environnement-Déchetsontintégrépendantl'été2008 leurs nouveauxlocauxsituéssurlazonedelaPetiteVoëvreàMetz.Le CentreTechniqueCommunautaire(CTC)accueilleaujourd'huile personneladministratif,lepersonnelopérationnel,lesservices de lafourrièreanimaleainsiquelesvéhiculesdecollecte. Auparavant répartisdans3lieuxdifférents,lesagentssontdésormaisréunis surunseulsiteetbénéficientd'installationsplusfonctionnelles pourl'organisation de le urs missions. Résolument écologique, le CTCestnotammentéquipédepanneauxsolairespourchauffer l'eau des douches et de récupérateurs d'eau de pluie pour le lavagedescamions.LeCTCaétéinauguréle5septembre2008 parles Présidents de Metz Métropole et du Conseil Général de la Moselle, en présence de sagent set de leurs familles pour lesquelles le site était exceptionnellement ouvert.



EN BREF

LES PRESTATIONS DE METZ MÉTROPOLE

Metz Métropole assure en régie sur les 40 communes

LE CALENDRIER DU TRI

Commechaqueannée, Metz Métropolearé éditéen 2008 soncalendrier, premier support desensibilisation autri communicationestassuréeparSomergie).LesAmbassadeurs des habitants et leur montrer les bons gestes de tri.

// POUR DES COLLECTES TOUJOURS PLUS EFFICACE



DES ÉTUDES EN COURS

{ Dans le quartier de l'Amphithéâtre }

Lamaîtrisedesimpactsenvironnementauxestleprincipal enjeudelacréation de cetes paceur bain. La gestion globale des déchets en est un volet. L'aspiration pne umatique des déchets est l'une des possibilités envisagées. Le principe étant de le stransporter automatiquement à traver sun réseau enterréjusqu'auterminalderéceptionavanttraitement.Les avantagesseraientincontestables:lacirculationdesvéhicules

de collecte est limitée, celle des émissions de CO² aussi, les nuisancessonoresetvisuellessontréduitesetlasalubritédes espacesaméliorée. L'étude en gagée en 2008 doit per mettre de déterminerlafaisabilitéd'une telle installation pour cenouveau quartierenregardducoûtd'investissementetd'exploitationde ce système.

Sur tout le territoire

Une étude d'optimisation de la collecte des déchets a été engagéeenjuillet 2008. Elle amobiliséle Pôle Environnement-Déchets, la société Eco-Emballages ain siqu'un bureau d'études.

Les résultats permettront d'améliorer le fonctionnement et le coût d'exercice de la compétence déchets.



DÉVELOPPEMENT DES APPORTS VOLONTAIRES

Grand Projet de Ville à Metz Borny

Pour répondre aux risques liés au stockage des poubelles dans les locaux des immeubles, aux problèmes d'insalubrité récurrent set à l'intégration des mobiliers dans le programme de rénovation, Metz Métropole-encollaboration avec Somergie-a décidéde mettre en place à titre expériment al une collecte en apport volontaire. Des conteneurs enterrés de 5 m³ ontains iété mis en place Cours du Maine et d'Anjou, tant pour la collecte des ordures ménagères résiduelles que pour la collecte sélective (verre, papier, emballages ménagers recyclables). Une deuxième tranche d'installation d'équipement senter résest programmée rue de Normandie cour ant 2009.



MetzMétropolea en gagé de puis 2004 un pland'invest issement per mettant de développer sur 20 collectivités de sont er ritoire (avec le concours de scommunes membres) l'installation d'un réseau de 46 couples de conteneur sent er rés de stinés à l'apport volontaire du verre et du papier, hors Ville de Metz. En 2008, 11 communes ontété pour vues, dont les communes de Féy, d'Augny, de Scy-Chazelles et de Noisse ville pour les quelles il s'agissait d'une première in stallation. La mise en place de ces équipements s'est déroulée en novembre 2008.



| Conteneurs enterrés, Courd du Maine à Metz-Borny |



14 MILLIONS DE SACS DISTRIBUÉS 68 611 TONNES D'ORDURES MÉNAGÈRES COLLECTÉES

12 030 TONNES DE MATÉRIAUX RECYCLABLES HORS VERRE

5 745 TONNES DE VERRE EN APPORT VOLONTAIRE

1 364 TONNES D'OBJETS ENCOMBRANTS

8,8 M€: COÛT DU PROJET DE CTC

7 500 M² DE SURFACE DE BÂTIMENT POUR LE CTC.

// HAGANIS, OPÉRATEUR DU TRAITEMENT DES DÉCHETS MÉNAGERS ET DE L'ASSAINISSEMENT

AUGMENTATION DE LA QUANTITÉ DE DÉCHETS TRIÉS ET RECYCLÉS

100 305 tonnes	d'ordures réceptionnées
dont 11 428 tonnes	issues des collectivités
dont 7 440 tonnes	d'encombrants
dont 3 614 tonnes	refus de tri
12 164 tonnes	de déchets de collecte sélective triés
8 960 tonnes	de matériaux livrés aux filières de recyclages
99 409 tonnes	d'ordures incinérées
17 982 tonnes	de mâchefer produit
2 084 tonnes	d'acier (+80 d'aluminium) recyclés
302 427 tonnes	devapeur livrées à l'UEM pour alimenter le réseau de chauffageur bain de Metz (l'énergie produite équivaut au final à celle de la combustion de 22 millions de litres de fuel domestique)

L'ASSAINISSEMENT POUR LA SANTÉ PUBLIQUE ET L'ENVIRONNEMENT

// BAISSE DE LA QUANTITÉ D'EAUX USÉES À TRAITER PAR HAGANIS

1,23 €/ m³	de redevance d'assainissement
24,8 millions de m³	d'eaux usées dépolluées
29 430 tonnes	de boues produites (soit 9 000 tonnes de matière sèche)
22 016 tonnes	de boues valorisées en épandage ou compostage
7 455 tonnes	$de bouess\'e ch\'e es sous formede granul\'e settrait\'e es envalorisation thermique ou compostage.$

// A L'ÉTUDE OU EN PROJET

UN SCHÉMA DIRECTEUR DE L'ASSAINISSEMENT

Les premières études dus chéma directeur de l'assainissement visant à établir les principales orientations pour les quinze prochaines années on tétélancées. El les concernent chacune des étapes: collecte, transfer tettraitement des effluents. Ceschéma

viseaussià garantir la continuité de la politique d'investissement et l'anticipation des ressources financières nécessaires touten prenanten compte le senjeux du développement durable.

RENFORCEMENT DES RÉSEAUX À MONTIGNY-LÈS-METZ ET METZ-SABLON

Suite à l'intensité exceptionnelle des orages du printemps 2007, certains secteurs se sont révélés sensibles aux précipitations. La création d'un bass inderetenue d'une capacité de 2000 m³ sous les quare Dornès à Metza été prescrite suite au plan d'action déployé.

Coût prévisionnel : 1,6 M€,Durée du chantier : 9 mois.

À Metz-Sablonet Montigny-lès-Metz, les modélisations de réseaux ont permisou per mettront d'étudier les scénarios possibles.



| Station d'épuration |

D

UN BASSIN DE RETENUE DE POLLUTION SOUS LA PLACE MAZELLE

Pour protéger la Seille aucœur de la ville de Metz, le chantier d'un bassin de 8500 m³ sous la place Mazelle et d'un tunnel à 14 m de profondeur (destiné à acheminer le seffluents des quartiers de Plantières et Queuleu) démarrera en 2009.

Que l'on considère l'en jeu écologique, les dimensions des ouvrages, les contraintes en cœur de ville ou la technicité des solutions, cechantiers er apour le moins exceptionnel.



RACCORDEMENT DE SAINT-PRIVAT-LA-MONTAGNE

Les effluents de Saint-Privat-la-Montagnes ont actuellement épur és par la station de Joeuf bien que la commune fasse partie de Metz Métropole de puis 2004. Plusieurs scénarios ont été envisagés et le raccordement de la commune sur les réseaux de

l'agglomération, via Amanvillers, apparaît être la solution la plus appropriée.

Coût prévisionnel : 315 000 €Durée du chantier : 3 à 4 mois.

// LES TRAVAUX MENÉS PAR LES SERVICES DE METZ MÉTROPOLE

BILAN DE L'ACTIVITÉ 2008

{ Dans le domaine des études et investigations }

MetzMétropoleavotéunprogrammed'étuded'unmontantde 360000€TTC, qui se ra essentiellement consacréàla préparation des programmes d'investissement à venir. Certaines études

importantes on tétéen gagées fin 2008 et ses ont pour suivies en 2009, notamment celle de la réalisation d'une retenue d'eaux pluviales dans le futur par curbain de l'Archyre à Scy-Chazelles.

Dans le domaine des travaux

Unprogrammedetravauxde2,64M€TTCrelatifà35opérations d'investissementindividualiséesdanslescommunes,aétévoté. Certaines sont cofinancées par HAGANIS.

Un crédit de 197 300 €TTC a été réservé à des opérations urgentes qui ne pouvaient pas être différées.

Missions de conseil et d'expertise

Le Pôle Infrastructures et Réseaux donne également un avis motivé sur de nombre ux permisinstruits par Metz Métropoleou la DDE.

Metz Métropole apporte, par sa compétence technique pluridisciplinaire, conseils et expertises auprès des maîtres d'œuvres, et maîtres d'ouvrages privés ou publics (notamment les communes).

D

PRINCIPAUX FAITS MARQUANT L'ANNÉE 2008

Les plus importantes réalisations auront été:

- destravaux de collecte de seaux pluvia les rue des Feivres à Metz, qui a connu par le passé de sévères inondations,
- la réalisation d'un collecteur de surverser ue Saint-Jean à Moulins-lès-Metz,
- •laréalisationd'uncollecteursurplusde300menvironroute de Vany à Chieulles,
- •créationd'uncollecteurd'infiltrationsur80mètreslinéraires, rue Chaponost à Moulins-lès-Metz,
- miseenœuvred'unbassind'infiltration rue des Bateliers à Montigny-lès-Metz,
- Réhabilitation par l'intérieur de 2 collecteurs, dont le plus important rue Saint-Jean à Moulins-lès-Metz (60 mètres linéaires)





LA FOURRIÈRE ANIMALE, UN SERVICE DE PLUS EN PLUS SOLLICITÉ

La four rière animale de Metz Métropole peut intervenir 24 heures sur 24 toute l'année, pour la capture de sanimaux errants (dont chiens et chats) sur la voie publique. Il gère la garderé glementaire de cesanimaux ainsi que les recherches de propriétaires avec

notreprestataire «Chenil Services» à ARRY. Un service vétérinaire effectueles visites de sanimaux entranten four rière. En 2008, cesont notamment près de 470 chiens et chat serrant squisont entrés à la four rière, soit plus du double de l'année 2007.

ÉQUIPEMENTS CULTURELS

Faire de Metz Métropole une agglomération de dimensioneuropéenne, ambitieus entre connue, passe aussipar le développement d'une offre culturelle de qualité. Le Conservatoire à Rayonnement Régional, l'École Supérieure d'Art, les Musées de La Courd'Oret l'Opéra-Théâtre sont parmiles piliers culturels du territoire et de la Grande Région. Les synergies qu'ils déploient entre eux et avec leurs partenaires per mettent de proposer une

programmationtoujoursplusétonnante et variée. Avec le Centre Pompidou-Metz-dontMetzMétropoleestlemaître d'ouvrage-seprofilentdesperspectives de collaboration encore inédites. Lechantierdecedernier, spectaculaire à plus d'untitre et rapidement évolutif, fait déjàles beaux jours la viedu Quartier de l'Amphithéâtre.



QUELQUESCHIFFRES

MUSÉES DE LA COUR D'OR 82 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 2,41 M€

OPÉRA-THÉÂTRE 108 PERSONNES **♣** DÉPENSES : 6 M€

CONSERVATOIRE À RAYONNEMENT RÉGIONAL "GABRIEL PIERNÉ" 141 PERSONNES ♣ DÉPENSES : 5,53 M€

> ÉCOLE SUPÉRIEURE D'ART 44 PERSONNES ❖ DÉPENSES : 2,10 M€

CENTRE POMPIDOU-METZ PREMIÈREDÉCENTRALISATIOND'UNÉQUIPEMENTPUBLICCULTURELNATIONAL,LECENTREPOMPIDOU

(EXTRAIT DU COMPTE ADMINISTRATIF 2008)

CENTRE POMPIDOU-METZ: LE CHANTIER AVANCE À GRANDS PAS, LE PROJET CULTUREL AUSSI

// LE BÂTIMENT SE RÉVÈLE

Après l'achèvement des travaux de fondations et de pieux, les travaux de gros œuvre du bâtiment ont été en gagés par l'entre prise Demathieu et Bardets es sous-traitants. Aurez-dechaus sée, le dalla gea été coulé et les poutres, poteaux, voiles et es caliers ont été posés. Les tudio de créationa été aménagé avec le coulage des coursives et du voile courbe. Les poteaux du forumet de la grandene f, de même que le niveau au-des sus de la billetterie, à 3,50 m de hauteur, ont également vule jour. Cesopérations ont été suivies par l'édification des 6 niveaux du bâtiment support (administration, service stechniques), des 3 niveaux de l'auditorium, dubâtiment énergie et du montage des murs maçonnés intérieurs.

Laconstruction des 3 galeries du Centre Pompidou-Metzafait prendre la mesure du caractère exceptionne l de l'architecture aux habitants, touriste set visiteurs de passage. Différent es phases se sont succédé: étaiement, pose du ferraillage, cou la ge des poutres talons, des dalles basses (sol), des voiles (murs), et des dalles hautes («plafond») pour chacundes galeries. En quel que smois, spectaculaire et révélateur, le bâtiments 'inscrit de plus en plus dans le paysage urbain.

Lestravaux de secondœuvren 'ont pastar dé à prendre le relais. L'assemblage du premier tronçon (18 m) et du second tronçon (18 à 37 m) de la tour hexagonale a été suivi de la pose des menuiseries extérieures, du montage des murs maçonnés et des châssis aluminium du bâtiment support. Les câblages électriques et des conduits deventilation ont pudémarrer, de même que la pose des cloisons sèches intérieures et le doublage.

Chez Holzbau Aman, en Allemagne, on commence à façonner les poutres en la mellé-collé, qui serviront à la charpente du Centre Pompidou-Metz.





- PLUS DE 40 ENTREPRISES SOUS-TRAITANTES POUR LA RÉALISATION DU BÂTIMENT
- 80 OUVRIERS SUR LE CHANTIER PENDANT LA PHASE DE GROS-ŒUVRE
- 150 PERSONNES PENDANT LA PHASE DE SECOND ŒUVRE
- 1500M²DEBUNGALOWSPOURACCUEILLIRLESOUVRIERSETLESBUREAUXDEL'ÉQUIPED'ENCADREMENT
- 3 GRUES MOBILISÉES POUR LES TRAVAUX DONT LA PLUS HAUTE ATTEINDRA 67 M
- 405 PIEUX FORÉS DE 50 CM À 1 M DE DIAMÈTRE ET DE 11 M DE PROFONDEUR
- 950 TONNES D'ÉCHAFAUDAGES
- 12 000 M³ DE BÉTON (FONDATIONS ET GROS ŒUVRE)
- 1 400 TONNES D'ACIER À BÉTON
- 970 TONNES DE CHARPENTE MÉTALLIQUE (FAÇADES ET TOUR HEXAGONALE)
- 18 KM DE PLANCHES ET 16 000 PIÈCES POUR LA CONSTITUTION DE LA CHARPENTE BOIS
- PRÈS DE 22 000 VISITEURS À LA MAISON DU PROJET EN 2008

LE PROJET CULTUREL PREND FORME

L'année 2008 est aus si une importante étape dans le projet culture le du Centre Pompidou-Metz. Une Association de préfiguration avu le jour, a finde conduir ele saction se topération snécessaires à la bonne préparation de l'ouverture au public, annoncée pour le printemps 2010. Son conseil d'administration regroupe les représentants de Metz Métropole, de la Ville de Metz, du Centre Pompidou Paris, de l'Etat, ainsique de ux personnes qualifiées. El le est présidée par Claude Puhl, puis par André Nazeyrollas. El le est dirigée par Laurent Le Bon, conservateur du patrimoine au Centre Pompidou à Paris.

Parailleurs, le 9 octobre, tous les partenaires du projetses ont réunis à l'Opéra-Théâtre de Metz Métropole: Alain Seban, Président du Centre Pompidou, Laurent Le Bon, Jean-Luc Bohl, Président de Metz Métropole, Dominique Gros, Maire de Metz, et les architectes, Shigeru Banet Jean de Gastines, ontains i présenté aux médias nationaux et régionaux, puis au grand public, le projet culturel du Centre Pompidou-Metz. Près de 750 per sonnes ont assisté à cette soirée. L'occasion de mieux comprendre ceque l'on verra au Centre Pompidou-Metz, qui «aura pour ligne directrice de faire découvrir la création

artistique de notre époque sous toutes ses formes, » explique Laurent Le Bon. «L'accueil des publics ser a aucœur du projet, le Centre ser a un véritable lieu deviegénére ux, où chacun pour ra venire trevenir pour découvrir no sexpositions temporaires. » Rendez-vous a été pris pour, dès 2009, découvrir un parcours d'expositions et d'événements dans l'agglomération et la région, donnant ains i un avant-goût du Centre Pompidou-Metz.



LE DIALOGUE AVEC LES PUBLICS SE POURSUIT

Enjuin 2008, la Maison du Projeta fêtéses 2 anseta accueilli son 50000 evisiteur. Shigeru Banétait présent pour l'occasion et apudé couvrir avecles autres invités un evisite virtuelle en 3D dubâtiment et un filmréalisé par le Service Audiovisuel et Multimédia de l'Université Paul Verlaine - Metz, retraçant le projet, de puis le concours d'architecture jusqu'auxavancées les plus récentes du chantier. Cemêmemois, un evisite dubâtiment a étéorganisée pour les élus de la Communauté d'Agglomération a fin de le ur permettre de mieux appréhender le projet. D'autres groupes (écoles d'ingénieurs, chefs d'entre prises...) leur succèdent et à partir de l'automne, des visites destinées au grand publics ontorganisée sune fois par mois. Gui dés par un bénévole, les visiteurs découvrent, de puis un parcours sécurisé fais ant le tour du chantier, les coulisses de la construction de ce bâtiment unique.



Enfin, à noter parmiles opérations d'appropriation du projet par les publics, l'organisation d'un concours par Metz Métropole et le Centre Pompidou, en partenariatave d'Inspection Académique, le Rectorate t la Ville de Metz. 23 c lasses de CM1-CM2, de collèges et de lycées, de l'agglomération messine et de Moselle, soit près de 600 élèves, ont participé à «Centre Pompidou-Metz: portrait d'un lieu», traduis ant leur vision du chantier au cœur du Quartier de l'Amphithé âtre. Quatre classes ont vuleur projet récompensé par une journée exceptionnelle de visites au Centre Pompidou à Paris fin juin et début juillet.

| Portrait d'un lieu, remise des prix



LES MUSÉES CRÉENT LE RENDEZ-VOUS

Les Musées de Metz Métropole La Cour d'Or assurent à la fois des missions scientifiques (conserver, restaurer, enrichir, étudier et publier) et d'animation (exposer, animer). L'année 2008 a été particulièrement riche en événements: 3 expositions, une Nuit des Musées aux couleurs du Moyen Âgeet une réouver ture des alle ont permis de faire découvrir les Musées et leurs richesses autrement.

/ Les musées à l'heure du moyen âge

Àl'occasion de la Nuit des Musées en mai, un campement de voyageurs et de péler ins de la première moitié du XIV esiècle s'est installé au sein du secteur médiéval. Cette animation, réalisée avec l'association messine les «Ruistressans terre» présentait les vêtements et les savoir-faire de l'époque. Plus de 600 personnes on tains ivoyagé dans le temps l'espace d'une soirée. Cette opération a étéren due possible grâce au soutien de l'UEM et de la Société des Amis des Musées.

// L'ARCHÉOLOGIE FAIT SON RETOUR

Du 23 mai au 13 octobre a eu lieu l'exposition «Trésors des Sépultures Celtes et Gauloises des environs de Metz». C'est la première exposition d'archéologie de puis douzeans. El le a permis d'appréhender, grâce à la présentation d'objets déposés dans les tombes et à la reconstitution des épultures, la richesse et la diversité des pratiques funéraires de la pério de qui s'étend de la fin de l'âge du Bronzeaux premières décennies suivant la conquête des Gaules, soit plus d'un millénaire d'histoire.

/ WANDERUNGEN DURCH DAS HAVELLAND

Pierreet Jean Villemin, lauréats d'une bourse artistique du Conseil Général de la Moselle, ont invité les visiteurs à une balade poétique en vidéo. Il s'agissait de cinq films qui se construisent à partir de souvenirs personnels sur les traces de Theodor Fontane, écrivain allemande trandonne urattent if. Ellea eu lieu du 27 juin au 20 août.



// RÉSONANCES

Cette exposition proposait des dialogues entre les œuvres anciennes des Musées et les œuvres contemporaines de cinq artistes internationaux. "Résonances" était présentée du 3 octobreau 3 novembre, dans le cadre de la Nuit Blanche, une nuit de manifestations pluridisciplinaires autour de l'art contemporain.



Affiche "Résonances" |

→ CHIFFRESCLÉS

20 718 € DE MÉCÉNAT POUR L'EXPOSITION « TRÉSORS DES SÉPULTURES... »

58 000 € DE BUDGET CONSACRÉ À LA RESTAURATION DE PIÈCES

41 400 € VALEUR DES NOUVELLES ACQUISITIONS

(UNE ŒUVRE DE AUGUSTE MIGETTE "PAYSAGE ANIMÉ", TROIS ARMOIRES LORRAINES, DATÉES DE LA FIN DU 18^E À LA MOITIÉ DU 19^E SIÈCLE AVEC LA PARTICIPATION DU FONDS RÉGIONAL D'ACQUISITION DES MUSÉES)

UNE NOUVELLE SALLE POUR L'ÉCOLE DE METZ

Depuis le 16 octobre 2008, les visiteurs peuvent découvrir la nouvelle salle d'exposition présentant une sélection d'œuvres peintes et des sinées par les artistes de l'École de Metz. Très influencé par Delacroix, ce mouvements affirmer a comme une école originale dans des arts aussi divers que la peinture, le vitrail, le pastel, le des sinoula gravure. L'École de Metz retrouve ainsiaux Musées une space per manentes sentielàs on évocation dans la ville qui l'a vu naître et a su l'inspirer.



L'ÉSAMMCULTIVE LES JEUNES TALENTS

L'École Supérieure d'Art de Metz Métropole délivre le Diplôme National d'Arts Plastiques (cursus de 3 ans) et le DiplômeNationalSupérieurd'ExpressionPlastique(cursus de5ans) dans le cadre du schéma européen LMD. Orientée vers le multimédia, l'ÉSAMM s'inscrit dans un schéma

d'offre diversifiée pour que les futurs étudiants en art trouvent le profil qui leur convient. Les ateliers peinture, gravure, dessin, volume, photo, édition, vidéo... font bien évidemment partis du cursus.

/ UN ACTEUR CULTUREL

L'École Supérieure d'Art de Metz Métropole intègre plusieurs réseaux a finde développer des projets culturels alimentants es

objectifspédagogiquesetaméliorersalisibilitésurl'échiquier européen des écoles d'art.



... AU COEUR D'UN RÉSEAU RÉGIONAL ...

Établissement d'en seignement supérieur avant tout, l'ÉSAMM a des objectifs de recherche et de diffusion des résultats de ces recherches. L'implantation du Centre Pompidou-Metz, équipement d'exception d'en vergure européenne, ouvre à l'École des perspectives uniques. Il permettra à l'équipe pédagogique et aux étudiants d'ytrouver une space et un lieu de création et de diffusion.

L'Écolea également tissé des liens a univeaur égion a la vecle Frac Lorraine, le Centre d'art contemporain de la Synagogue de Delme, le Centre Dramatique National de Thionville-Lorraine, le Collectifartistique de développement de la Halle de Meisent hal a fin de donner le jour à des collaborations artistiques.



... ET EUROPÉEN

Outrelespartenariats locauxa vec de sécoles d'ingénieurs, de management, des universités ou la boratoires de recherche, des accords sont signés avec de sécoles européennes dans une perspective de mobilité de sélèves et d'ouverture au monde. C'estain sique de séchanges et des collaborations sont engagés

avec des partenaires de Trèves et Karlsruhe en Allemagne, avec Liège et Bruxelles en Belgique, Copenhague au Danemark, Timisoara en Roumanie, Cracovie et Gdansken Pologne, Vilnius en Lituanie, Helsinkien Finlande et Saragosse en Espagne.

DES JEUNES TALENTS DÉJÀ RECONNUS

Outreuntaux de réussite de 100% aux diplômes quasiment tous les ans, les étudiants de l'École se distinguent dans divers concours ou appel à projets, preuve de la qualité de l'enseignement dispensé.



PARRAINAGE DE JEUNES ARTISTES

L'ÉSAMMa parrain étrois des jeunes artistes la uréats de l'opération « Jeunes talents mos el lans à Berlin » organisée par le Conseil Général de la Mos elle et le Land de Sarre. De ux sont d'anciens étudiants de l'École. Il sont obtenuch a cun 25000 euros à investir dans un séjour artistique de 10 mois à Berlin a finde profiter de la richesse artistique et culturelle de la capitale allemande.



FONTAINE SONORE

Deuxétudiantes, Juliette Del vienne et Marine Pellarin de l'École Supérieure d'Art de Metz Métropole on ttravaillé à un projet des culpture intitulée «fontaines onore» qui avocation à être installée dans le parc de l'usine SEW à Forbach. Le 17 décembre derniera été in auguré la maquette de cette fontaine, réalisée en collaboration technique avec l'usine, spécialisée dans la fabrique de composants intégrés dans les moteurs électriques.



| Exposition Galerie Justin Morin Zero Gravity |

L'École Supérieure d'Art de Metz Métropole propose à chaque saison uncyled'expositionsetperformances publiques. Artistes invités, workshoppar les étudiants, projection, exposition des diplômes rythmentains il avie artistique du territoire. En 2008 on citera par exemple:



- Double Vitrage, exposition du 28 février au 16 mars
- Courage Lâcheté, projection de courts-étrage au cinéma Ariel, le 22 mai
- « Galerie Justin Morin : zéro gravity », exposition du 3 avril au 4 mai
- Pintg-Pontg, exposition du 30 octobre au 30 novembre





19^{ème} FESTIVAL INTERNATIONAL DE L'AFFICHE DE CHAUMONT

Événement de référence dans le monde de la création graphique, organisé par la DRAC Champagne-Ardenne, ce festival combiner étros pectives, expositions, concourset workshops. Se-Lyung Moon, étudiante en 4º année option communication a eu l'honne ur de faire partie de la sélection du concours.



L'ALUMINIUM POUR LES GÉNÉRATIONS FUTURES

Ils'agitd'un programmed'information et de dialogue sur les thèmes de l'innovation et du développement durable, conduit à l'écheloneur opéen. Le jury a décerné une mention spéciale à Stéphanie Kern, ét udiante à l'ÉSAMM, pour la réalisation d'un pied d'arbres er vant de table d'orientation. La Ville de Metz en produir a certain spour l'aménagement de soncent reville.



| Inauguration de la maquette de la "fontaine sonore" |



156 ÉLÈVES RÉPARTIS SUR LES 5 ANNÉES 21% D'ÉLÈVES ORGINAIRES DE METZ MÉTROPOLE 20 DIPLÔMÉS EN DNAP

16 DIPLÔMÉS EN DNSEP

EFFERVESCENCE CRÉATIVE À L'OPÉRA-THÉÂTRE

À côté de sa programmation lyrique et théâtrale traditionnelle, l'Opéra-Théâtre de Metz Métropole a été particulièrement prolifique côté création en 2008. Il y en a eu pour tous les publics avec un ballet, un opéra

et un spectacle pour enfants. La salle a également servi de cadre à la présentation du projet culturel du Centre Pompidou-Metz, tel un parrainage pour cet équipement communautaire qui anime d'ores et déjà le territoire.

// AU BOIS LACTÉ

Pièceradio phonique de l'auteur gallo is Dylan Thomas, devenue pièce de théâtre puis film, c'est à présent un opéra grâce à Franço is Narboni. Professeur de composition au Conservatoire de Metz Métropole, il mûrit son projet de puis 20 ans. En colla boration avec notamment les chœurs et ballet de l'Opéra-Théâtre, ain siqu'une chorale d'en fants du Conservatoire, il relève le défi de proposer une œuvrer are et originale au public. Il raconte 24 h de la vie d'un petit villa geportuaire gallois, entre ragots, jalousie et humour.



| Au Bois Lacté, François Narboni |

// OUPS!

Pierre Thilloy, compositeur d'originemo sellane, signeicison 5° opérapour en fants. C'està la demande du Directeur Artistique de la maison qu'ila écrit cespecta cle chanté par des enfants et racontant l'histoire d'un arbrema gique qui donne une idée à celui qui le touche. À 38 ans, ce jeune compositeur a déjà été jou édans le monde entier, mais c'est son premierouv rage à l'Opéra-Thé âtre.



Oups!, Pierre Thilloy

S CHIFFRESCLÉS

27 838 SPECTATEURS

2000VISITEURSPOURLAJOURNÉETOUS ÀL'OPÉRA
52 REPRÉSENTATIONS POUR 21 SPECTACLES

// THIN WHITE LINE

«Fragilefrontière» enfrançais. Ceballet fait preuve de modernité entrans posant l'histoire de Romé o et Juliette en Irlande, dans un contexte d'opposition entre Catholique set Protestants. La musique aux résonances irlandaises est signée Didier Benetti, sur un argument du choré graphe Barry Collins, is su de la comédie musicale. L'Opéra-Théâtres ou ligne une fois de plus sa particularité d'être parmi les rares en France à faire de la création. Les tags des décors sont l'œuvre de jeunes du quartier de Metz-Borny.



Les amedi 16 février était organisée la 2 e édition de «Tous à l'Opéra», manifestation nationale destinée à conquérir un plus large public en lui fais ant découvrir les coulisses de l'univers du spectacle vivant. Succès plus conséquent en coreque l'an passé avec 2000 per sonnes venues à la rencontre des lieux, des différents métiers de l'opéra. De même, l'Opéra-Thé âtre participe en septembre aux Journées Européennes du Patrimoine aucours des quelles, là encore, il ouvre gratuitement ses portes au public pour lui proposer un evisite des coulisses et des expositions de maquettes de décors et/ou costumes.

Scène ouverte. Avec ce nouve au concept, les curieux peuvent assister gratuitement, pour certains opéras et opérettes, à une répétition publique les amedia prèsmidiet en gager le dialogue avec les artistes à l'issue de celle-ci.

EN BREF

LE CONSERVATOIRE À RAYONNEMENT RÉGIONAL PREND DE LA HAUTEUR

Chanter, danser, jouer d'un instrument ou pratiquer le théâtre, sonttoutes les possibilités qu'offre le Conservatoire de Metz Métropole. Il accueille des élèves âgés de 5 à 30 ans. Les disciplines sont regroupées en départements pédagogiques qui réunissent les instruments de même

famille ou ayant des points communs. L'objectifà attein dre est double : former un publicama teur "éclairé" et favoriser le profession na lisme pour ceux se découvrant une réelle vocation.

LE DÉPARTEMENT JAZZ S'ÉTOFFE

Douzeans que le département Jazz fonctionnait au rythme de master classes mensuelles. De nouvelles directives ministérielles et une forte de mande locale enformation continue on tincité le C2R à évoluer pour proposer désormais des cours de façon hebdomadaire, s'a lignantains isur le fonctionnement de sautres départements. 5 nouveaux professeurs on trejoint l'équipe pour assurer ces enseignements. Et si les masteclasses restent toujours d'actualité, de nouveaux rendez-vous comme les Jam Sessions-en partenariatave cles Trinitaires-complètent cette formation par des exercices d'improvisation en direct face au public.



1486 ÉLÈVES

256ÉTUDIANTSENCLASSESÀHORAIRESAMÉNAGÉS 395 PIÈCES DANS LE PARC INSTRUMENTAL 80 DISCIPLINES ENSEIGNÉES



| Cours de danse |



| Atelier d'art dramatique |

UN NOUVEAU CHEF D'ORCHESTRE

Les ensembles du Conservatoire à Rayonnement Régional de Metz Métropole ontretrouvé un chef d'orchestre attitréen la personne d'Aurélien Azan Zielinski, tout juste 29 ans. Après des études de piano entamées à l'âge de 5 ans, il s'intéresse au violon. À 15 ans, il intègre le Conservatoire Régional de Rueil-Malmaison pour se consacrer à la direction d'orchestre. A près avoir obtenu des prixenviolon, analy se etécriture, il entre au Conservatoire National Supérieur de Paris à 17 ans. Il ensort diplômé à 21 ans. De puis, il parcourt la France et l'Europe, se renden Allemagne, en Espagneou en core en Suisse pour diriger. Au Conservatoire, il a également en charge la classe de direction d'orchestre, une section peur épandue qu'il considère comme une vraie chance pour les élèves.



EN BREF

Il n'est ja maistropt ôt pour découvrir la musique! Avec le Jardin Musical, le C2R initie le stout petits à la découverte des sons et des instruments sous forme d'atelier de 45 minutes. En 2008, ce sont 20 en fants qui yont participé. Des animations du mêmet y pe ont lieu dans près d'une dizaine d'écoles de Metzet ce, dès la maternelle. Hautbois, bassonets axophones ontains imis à l'honneur pour séduire de futurs musiciens.

Figurants, danseurs ou chanteurs, quelques élèves du C2R seglissent régulièrement dans les productions de l'opéra-théâtre. Le publica a insipules apprécier lors des représentations de AuBois Lacté » en janvier ou en coredans « Les pêcheurs de perles » en octobre.

Solidaires, les élèves participent par exemple auxanimations lors de l'escale du train Pièces Jaunes en gare de Metzou ser en de noël.

Créditsphotos:MetzMétropole/ChristianLegay,MetzMétropole/PôleEnvironnement-Déchets,MetzMétropole/Pôle ArchéologiePréventive,MetzMétropole/EuroRSCG360,MetzMétropole/MartialDamblant,MetzMétropole/Martial Noël,MetzMétropole/Aguram/IS-Webdesign,MetzMétropole/Atelierd'architectureChaixetMorel&Associés-Trevelo&Viger-Kohlerarchitectesurbanistes-Neveux&Rouyerpaysagistes-Saunier&Associésprogrammation urbaineetBET,Somergie,Haganis,TCRM,SAREMM,TCRM,MetzExpoEvènements,MetzTechnopole,Pertuy Construction/AartFarah architectes associés, OPH de Montigny-lès-Metz,LogiEst, Pierre et Jean Villemin.

Mise en page: TE'RIFIK

Impression: Imprimerie SPEI (600 exemplaires)

 $Metz M\'etropole, P\^ole Communication-Harmony Park-11 boulevard Solidarit\'e-BP55025-57071 Metz cedex 3. A solidarit\'e solidarite solida$

Tél. 03 87 20 10 00 - polecom@metzmetropole.fr - Septembre 2009





